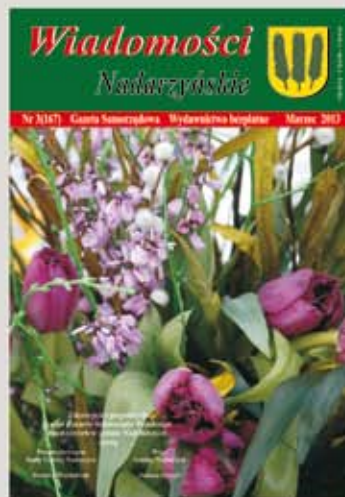
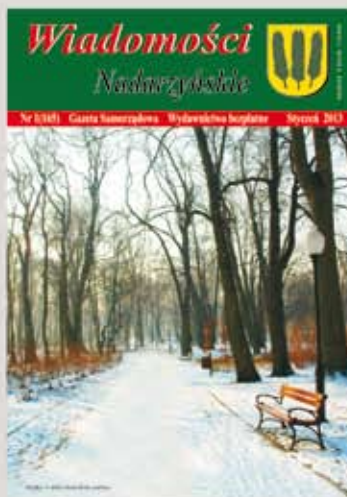
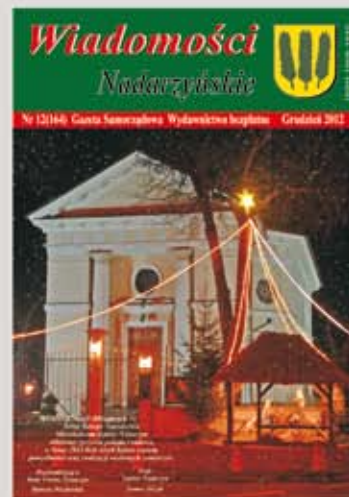


# Wiadomości Nadarzyńskie



ISSN 1508-1540

Nr 5(169)    Gazeta Samorządowa    Wydawnictwo bezpłatne    Maj 2013



14. Urodziny

# NADARZYN NIERUCHOMOŚCI



ul. Warszawska 3a, 05-830 Nadarzyn; tel./fax (22) 739 92 66; tel. (22) 739 92 67;  
www.n-n.pl; www.nadarzyn-nieruchomosci.pl e-mail: [biuro@n-n.pl](mailto:biuro@n-n.pl)

## STD

Jarosław Dąbrowski  
TRANSPORT - HANDEL - USŁUGI

[www.std-dabrowski.pl](http://www.std-dabrowski.pl); [std.dabrowski@wp.pl](mailto:std.dabrowski@wp.pl)

- roboty ziemne, wykopy, rozbiórki
- usługi koparko - ładowarką
- usługi koparką gaśnicową
- utwardzanie dróg
- niwelacje terenu
- pospółka, piasek, żwir, podsyp
- kruszywa drogowe, budowlane, czarnoziem
- odśnieżanie, wywóz śniegu, gruzu, ziemi



tel. 504-232-966

fax 22 393 10 69



Wola Krakowiańska 38 d, 05-831 Młochów

## Autopart

MAZOWSZE

### Akumulatory do wszystkich rodzajów pojazdów.

 HURT  
 DETAL



Janki, ul. Graniczna 24  
Tel. 503 086 781

## Z ostatnich Sesji...

W dniu 24 kwietnia 2013 roku odbyła się XXXII Sesja Rady Gminy Nadarzyn, podczas której radni podjęli następujące uchwały:

1. Uchwała Nr XXXII/335/2013 w sprawie rozpatrzenia skargi Pana Ryszarda Zalewskiego na Wójta Gminy Nadarzyn.
2. Uchwała Nr XXXII/336/2013 w sprawie odmowy uwzględnienia wezwania do usunięcia naruszenia prawa w uchwałach Rady Gminy Nadarzyn.
3. Uchwała Nr XXXII/337/2013 w sprawie przyjęcia oceny zasobów pomocy społecznej dla Gminy Nadarzyn na rok 2012.
4. Uchwała Nr XXXII/338/2013 w sprawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego części wsi Strzeniówka w gminie Nadarzyn – etap V.
5. Uchwała Nr XXXII/339/2013 w sprawie zmiany Uchwały Nr LII/488/2010 Rady Gminy Nadarzyn z dnia 27 października 2010 r., w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla części wsi Parole w Gminie Nadarzyn.

6. Uchwała Nr XXXII/340/2013 zmieniająca uchwałę w sprawie zawarcia porozumienia z gminami: Mszczonów, Radziejowice, Żabia Wola, Raszyn.

7. Uchwała Nr XXXII/341/2013 w sprawie zmian w budżecie Gminy Nadarzyn na rok 2013. *Dochody budżetu gminy po zmianach stanowią kwotę 77.940.228,79 zł. Wydatki budżetu gminy po zmianach stanowią kwotę: 75.742.910,21 zł.*

8. Uchwała Nr XXXII/342/2013 w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2013 - 2019.

*Podczas sesji Krzysztof Burakowski - nowo wybrany radny z okręgu wyborczego nr 5 (Walendów) - po złożeniu uroczystego ślubowania objął mandat i rozpoczął pełnienie swoich funkcji.*

*W wyborach uzupełniających, które odbyły się w dniu 21 kwietnia 2013 roku, zarządzonych przez Wojewodę Mazowieckiego w wyniku rezygnacji z mandatu, złożonego przez radnego z tego okręgu - na 390 uprawnionych do głosowania w uczestniczyło 126 wyborców - wszystkie oddane głosy były ważne. Wybory wygrał (otrzymując 74 głosy) p. Krzysztof Burakowski (kandydująca także w tych wyborach, p. Joanna Krasucka otrzymała 52 głosy).*

red.

## Sprawozdania za 2012 rok

*Podczas XXXI sesji Rady Gminy Nadarzyn w dniu 27 marca 2013 roku dyrektorzy poszczególnych jednostek organizacyjnych przedstawili sprawozdania z działalności za 2012 rok - które zostały przyjęte przez Radnych Gminy Nadarzyn. Poniżej przedstawiamy opis działalności w 2012 roku - Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej, Gminnego Ogniska Dziecięco - Młodzieżowego „Tęcza” oraz Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych na podstawie przedstawionych sprawozdań.*

### Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej

W ramach swoich zadań i kompetencji ośrodek pomocy wspierał potrzebujących poprzez udzielanie pomocy rzeczowej i finansowej na: dożywianie, odzież, zakup opału, na opłatę energii elektrycznej i czynszu. Ośrodek finansował dożywianie dzieci w placówkach oświatowych, usługi specjalistyczne w miejscu zamieszkania. Pomagał w staraniach o Dom Pomocy Społecznej, Zakład Opiekuńczo Lecznicy. Opłacał składki na ubezpieczenie zdrowotne. Udzielał zasiłku celowego na pokrycie wydatków powstałych w wyniku zdarzenia losowego, organizował poradnictwo prawne i psychologiczne. Z pomocy ośrodka korzysta w sumie 226 rodzin.

Ustawa o pomocy społecznej dzieli zadania pomocy na: zadania własne gminy i zadania zlecone gminie finansowane z budżetu państwa. Zadania zlecone to specjalistyczne usługi opiekuńcze (objęte są nimi 3 rodziny) oraz opłacenie składki zdrowotnej za podopiecznych pobierających świadczenia z pomocy społecznej (43 rodziny). Wśród zadań własnych realizowanych przez GOPS są m.in.: zasiłki stałe (z których korzysta-

ło 49 rodzin), zasiłki celowe i w naturze (194 rodziny), zasiłki okresowe (12 rodzin), dożywianie (62 rodziny), odpłatność za DPS (7 rodzin) oraz usługi opiekuńcze, świadczenia związane ze zdarzeniami losowymi, czy też brakiem schronienia.

Pomoc przyznawana jest przede wszystkim w sytuacjach ubóstwa, bezrobocia, niepełnosprawności, bezradności w sprawach opiekuńczo - wychowawczych i prowadzenia gospodarstwa domowego, długotrwałej choroby oraz gdy zachodzi potrzeba ochrony macierzyństwa. W 2012 r. wydano 697 decyzji administracyjnych na świadczenia z pomocy społecznej. Do ośrodka pomocy zwracają się także osoby, które nie oczekują wsparcia finansowego lecz wymagają pomocy w formie pracy socjalnej. W ramach tej formy pomocy m.in.: skompletowano i wysłano 15 wniosków o ustalenie stopnia niepełnosprawności; 2 podopiecznym udzielono pomocy w skompletowaniu niezbędnej dokumentacji w celu ubiegania się o świadczenie rentowe z ZUS; pracownicy ośrodka służyli pomocą w wypełnianiu dokumentów i załatwianiu spraw urzędowych; prowadzono zbiórkę odzieży i pośredniczono w przekazywaniu mebli i sprzętu AGD; pracowano w Zespołach Interdyscyplinarnych i grupach roboczych na rzecz rodzin, w których występuje różnego rodzaju przemoc w związku z procedurą Niebieskiej karty; skompletowano dokumentację ubiegania się o umieszczenie w DPS; przeprowadzono wywiady środowiskowe dla potrzeb PCPR i innych ośrodków pomocy społecznej oraz świadczeń rodzinnych; zgłaszano i uczestniczono we wspólnych wizytach lekarskich u podopiecznych wymagających tej formy pomocy, odwiedzano wspólnie z kuratorami sądowymi oraz policjantami rodziny, w których występują problemy społeczne (przemoc, uzależnienie); udzielano porad prawnych klientom ośrodka przez zatrudnionego w GOPS radcę prawnego; kierowano klientów do organów rentowych - ZUS, KRUS oraz pozarentowych – Powiatowego Zespołu ds. Orzekania o Stopni Niepełnosprawności; kierowano osoby uzależnione i współuzależnione do Gminnej

Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, oraz grup wsparcia AA Klemens, Punktu konsultacyjnego - psychologa, ośrodków wsparcia w Piastowie.

Od 2012 r. przy ośrodku funkcjonuje Zespół Interdyscyplinarny. Zgodnie z ustawą zespół stanowi element gminnego przeciwdziałania systemu przemocy w rodzinie oraz ochrony ofiar w kryzysie, opierający się na współpracy lokalnych instytucji, podmiotów i służb. Zadaniem zespołu jest szeroko profilowane podejście do problemu przemocy domowej adekwatne do kompetencji osób wchodzących w jego skład. Zadaniem ZI jest realizacja działań określona w gminnym programie przeciwdziałania przemocy w rodzinie oraz ochrony ofiar przemocy w rodzinie poprzez: integrowanie i koordynowanie działań podmiotów wchodzących w skład zespołu, diagnozowanie problemu przemocy w rodzinie, podejmowanie działań w środowisku zagrożonym przemocą w rodzinie mających na celu przeciwdziałanie temu zjawisku, inicjowanie interwencji w środowisku dotkniętym przemocą w rodzinie oraz inicjowanie działań w stosunku do osób stosujących przemoc w rodzinie.

Przewodniczący Zespołu powołuje grupy robocze, których zadaniem jest: opracowanie i realizacja planu pomocy w indywidualnych przypadkach występowania przemocy w rodzinie, monitorowanie sytuacji rodzin oraz dokumentowanie działań podejmowanych wobec rodzin, w których dochodzi do przemocy.

W 2012 r. do Zespołu Interdyscyplinarnego wpłynęło 18 Niebieskich Kart A, z których wynika, że w środowisku stosowana jest przemoc w rodzinie.

W 2012 r. ośrodek złożył do Mazowieckiej Jednostki Wdrażania Programów Unijnych wniosek o dofinansowanie przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Poddziałania 7.1.1 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki projekt systemowy „Rozwój – szansa – aktywność”. Wsparciem projektu objętych zostało 6 osób. W ramach projektu zrealizowany został program szkoleniowo doradczy, którego celem było wyposażenie uczestników w kompetencje umożliwiające unormowanie sytuacji bytowej, zmiany organizacji życia rodzinnego, unormowanie stosunków ze środowiskiem społecznym. Beneficjentki projektu oraz osoby z ich otoczenia – dzieci uczestniczyły w jednodniowym wyjeździe do Kałkowa - Godowa i Jaskini Raj w Chęcinach.

Ośrodek realizuje świadczenia w zakresie dodatków mieszkaniowych zgodnie z ustawą o dodatkach mieszkaniowych z dnia 21.06.2001 r. (Dz. U. Nr 71, poz 734 ze zm.). W 2012 r. dwie rodziny otrzymały tego rodzaju świadczenia.

Ośrodek Pomocy realizuje także zadania z zakresu świadczeń rodzinnych i funduszu alimentacyjnego. W sprawach świadczeń rodzinnych i funduszu alimentacyjnego wydano 505 decyzji, z czego: 241 w sprawie zasiłku rodzinnego wraz z dodatkami, 63 decyzje w sprawie zasiłku pielęgnacyjnego, 24 decyzje w sprawie świadczeń pielęgnacyjnych, 116 w sprawie jednorazowej zapomogi z tyt. urodzenia się dziecka, 61 decyzji w sprawie świadczeń z funduszu alimentacyjnego.

Ponadto wykonano następujące zadania z zakresu świadczeń rodzinnych i funduszu alimentacyjnego.

1. Zgłoszono 39 osób do ubezpieczeń z tytułu otrzymywanego świadczenia pielęgnacyjnego, od których są odprowadzane składki.
2. Skierowano do Prokuratury Rejonowej w Pruszkowie 5 zawiadomień o popełnieniu przestępstwa przez dłużnika alimentacyjnego.
3. Skierowano do Powiatowego Urzędu Pracy 4 wnioski o ak-

tywizację zawodową dłużnika alimentacyjnego.

4. Skierowano do starosty 5 wniosków o zatrzymanie prawa jazdy dłużnika alimentacyjnego.
5. Wystawiono zaświadczenia o wysokościach otrzymanych przez wnioskodawców świadczeń rodzinnych oraz funduszu alimentacyjnego.
6. Przekazano Komornikowi Sądowemu informacje mające wpływ na egzekucję zasądzonych świadczeń alimentacyjnych, pochodzących z wywiadów alimentacyjnych oraz oświadczeń majątkowych.
7. Wysłano pisma do GOPS o udzielenie informacji niezbędnych do ustalenia lub zweryfikowania praw do świadczeń rodzinnych.
8. Zwrócono przez dłużników alimentacyjnych z tytułu wypłacanych świadczeń z funduszu alimentacyjnego kwotę 44 038,23 zł.
9. Sporządzono i wysłano do Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego kwartalne sprawozdania z realizacji zadań z zakresu świadczeń rodzinnych i funduszu alimentacyjnego.

W okresie sprawozdawczym ośrodek wydał 35 decyzji przyznających stypendium szkolne, 3 decyzje przyznające zasiłki szkolne z powodu zdarzenia losowego oraz 6 decyzji odmownych z powodu przekroczenia kryterium dochodowego /351 zł/. Pomoc społeczna jako instytucja polityki społecznej ma na celu wspieranie osób i rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji życiowej poprzez prowadzenie działań w postaci pracy socjalnej. Postawione zadania wymagają od pracowników pomocy społecznej doskonalenia swoich umiejętności zawodowych, dlatego też pracownicy naszego ośrodka uczestniczą w różnego rodzaju szkoleniach i kursach organizowanych przez Mazowieckie Centrum Polityki Społecznej współfinansowanych przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego.

W 2012 r. w ośrodku została przeprowadzona kontrola problemowa przez Wydział Kontroli Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego w Warszawie. Przedmiot kontroli obejmował wykonanie dochodów budżetowych oraz wykorzystanie dotacji otrzymanej z Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego w 2011 roku. Wykonanie dochodów budżetowych jak i wykorzystanie otrzymanej dotacji zostało ocenione pozytywnie.

W 2012 r. wpłynęła skarga adresowana do Starostwa Powiatowego w Pruszkowie. Została ona przekazana Radzie Gminy z uwagi, iż dotyczyła kierownika ośrodka. Uchwałą Rady Gminy Nr XXVII/270/2012 dnia 28.11.2012 r. Rada Gminy uznała skargę za bezzasadną.

W okresie sprawozdawczym ośrodek sporządzał analizy i sprawozdania do Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego, Urzędu Gminy, Rady Gminy z realizacji zadań z zakresu pomocy społecznej, świadczeń rodzinnych i funduszu alimentacyjnego.

Realizując swoje zadania ośrodek współpracował z władzami Gminy, Radą Gminy Nadarzyn, Dyrektorami Szkół i Przedszkoli, GODM „Tęcza”, Komisariatem Policji, Strażą Gminną, Powiatowym Urzędem Pracy, Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie, Stowarzyszeniem na Rzecz Dzieci i Osób Niepełnosprawnych „Szlakiem Tęczy”, Mazowiecką Jednostką Wdrażania Programów Unijnych, Mazowieckim Urzędem Wojewódzkim, Gminną Komisją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, grupą wsparcia AA Klemens, Ośrodkami Interwencji Kryzysowej, z księżmi, sołtysami oraz innymi ośrodkami pomocy społecznej.

# Gminne Ognisko

## Dziecięco - Młodzieżowe „Tęcza”

Gminne Ognisko Dziecięco Młodzieżowe „Tęcza” jest placówką opiekuńczo - wychowawczą wsparcia dziennego, której głównym celem jest poprawa społecznego i emocjonalnego funkcjonowania dzieci i młodzieży oraz ich rodzin. Ognisko jest gminą jednostką organizacyjną o statusie jednostki budżetowej. Działania podejmowane przez pracowników naszych placówek (GODM „Tęcza” posiada filię w Młochowie) wykazywały się dbałością o utrzymanie w środowisku wizerunku roli wychowawczej i realizacji misji GODM „Tęcza” tj. tworzenie placówki bezpiecznej i przyjaznej dziecku i rodzinie, która umożliwia wszechstronny rozwój wychowanków oraz dobrze przygotowuje ich do dalszego funkcjonowania w społeczeństwie. Organizując imprezy o charakterze środowiskowym braliśmy pod uwagę fakt, że rodzina i najbliższe otoczenie stanowią podstawowe źródła oddziaływania mające decydujący wpływ na rozwój młodego pokolenia. Reakcja środowiska lokalnego wobec działalności GODM „Tęcza” potwierdza pozytywny odbiór naszej działalności przez najbliższe otoczenie. Wszystkie te działania możemy realizować dzięki finansowaniu i bardzo życzliwej współpracy z władzami Gminy oraz GKRPA, radnymi, sołtysami, pracownikami Urzędu Gminy, dyrektorami i pracownikami jednostek organizacyjnych oraz placówek oświatowych.

W okresie sprawozdawczym GODM „Tęcza” objęło stałą opieką 82 wychowanków. Wychowankami Ogniska są dzieci i młodzież, głównie z rodzin wymagających wsparcia, w tym także dzieci przebywające w rodzinnej pieczy zastępczej oraz młodzież z tzw. grupy koleżeńskiej.

Całoroczna działalność Gminnego Ogniska Dziecięco - Młodzieżowego „Tęcza”, a więc działania o charakterze opiekuńczym, wychowawczym, edukacyjnym, profilaktycznym, prozdrowotnym realizowane były łącznie z programem wychowawczo - profilaktycznym, z uwzględnieniem podziału na grupy wiekowe. Codzienne zajęcia prowadzone w Ognisku to: pomoc przy odrabianiu lekcji, ogólnorozwojowe zajęcia grupowe i indywidualne, zajęcia z zakresu profilaktyki uzależnień, prozdrowotne (zajęcia ruchowe, zdrowe odżywianie, higiena osobista i otoczenia), z elementami bajkoterapii, z elementami socjoterapeutycznymi oraz posilek. Wyznaczone zadania miały na celu zapobieganie uwalniania się czynników ryzyka i ekspozowanie oraz wzmacnianie czynników chroniących.

Z nowych form pracy wprowadzonych w 2012 r. należy wymienić m.in.: zajęcia z ruchu rozwijającego metodą Weroniki Sherborne przeznaczone dla dzieci z klas I-III, teatr profilaktyczny.

Praca w 2012 r. to także rozwiązywanie problemów jakie pojawiały się u dzieci i ich rodzin takie, jak problemy rówieśnicze, szkolne (problemy w nauce, wagarowanie), rodzinne, nieprzestrzeganie norm. Pojawiające się trudności i problemy rozwiązywaliśmy także przy współpracy z rodzicami bądź opiekunami dzieci, kuratorami sądowymi, pedagogami i psychologami szkolnymi, wychowawcami i dyrektorami szkół, pracownikami socjalnymi oraz policją m.in. podczas posiedzeń Zespołu ds. Okresowej Oceny Dziecka, w skład którego wchodził: pracownicy socjalni, pe-

dagogzy, wychowawcy. W 2012 roku Ognisko było również współorganizatorem IV Pikniku Rodzinnego, a jego głównym punktem był III Nadarzyński Bieg Rodzinny o Puchar Wójta Gminy Nadarzyn, w którym uczestniczyło 100 osób. Ognisko było organizatorem m.in.: III Powiatowego Konkursu Plastycznego „Barwy Dzieciństwa” dla szkół i przedszkoli z terenu Gminy Nadarzyn oraz placówek opiekuńczo - wychowawczych z terenu Powiatu Pruszkowskiego i Grodzkiego; Impreza integracyjna pt. „Zwierzaki to nie pluszaki”, Ziemiak - nie tylko warzywo. Zorganizowaliśmy happeningu oraz spotkania, którego celem było zwrócenie uwagi dzieciom i młodzieży na przestrzeganie zasad bezpieczeństwa na drodze i uwrażliwienie ich na poprawę dbałości o bezpieczeństwo własne i innych. W naszej placówce gościliśmy dzieci z wychowawczyniami ze świetlicy SP w Nadarzynie, Harcerzy z 2 Nadarzyńskiej Drużyny Harcerskiej oraz Ogniskowiczów z Nadarzyn i Młochowa oraz przedstawicielki Straży Gminnej i Komisariatu Policji w Nadarzynie. Przedstawiciele Ogniska reprezentowali Gminę Nadarzyn na festynie rodzinnym „Chelmonalia – Powiatanie Lata 2012”, który miał na celu integrację gmin należących do Stowarzyszenia „Ziemia Chelmońskiego”. Zgodnie z przyjętą tradycją organizowaliśmy spotkanie opłatkowe połączone z jasełkami w wykonaniu naszych podopiecznych.

Ognisko „Tęcza” w ramach V edycji Programu Dotacyjnego „Świetlica – Moje Miejsce” Program partnerski Fundacji PZU i Polskiej Fundacji Dzieci i Młodzieży, otrzymało dotacje w kwocie 15.000 zł. na realizację projektu pod nazwą „Świetlica - Miejsce dla Dziecka i Rodziny”. Rozpoczął się 01.06.2011r. trwał do 31.03.2012 r. Realizowany był w partnerstwie ze Stowarzyszeniem Lokalna Grupa Działania „Ziemia Chelmońskiego” i obejmował organizowanie zajęć wyciszających z rękodzieła (witraż), zajęć redukujących napięcia i wyzwolenia emocji poprzez taniec (hip-hop), zajęć edukacyjnych z nauk ścisłych (eksperymenty naukowe) oraz całorocznych działań aktywizujących dzieci i ich opiekunów. Ponadto, przedsięwzięciom tym towarzyszyły spotkania z psychologiem, który pracował z grupą rodziców i dzieci. W ramach projektu poza stałymi zajęciami zorganizowano zabawę karnawałową dla dzieci; wychowankowie zaprezentowali nabyte umiejętności taneczne podczas XIX Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w NOK, podczas uroczystego zakończenia Projektu oraz podczas IV Pikniku Rodzinnego.

W lipcu 2012 r. uzyskaliśmy kolejną możliwość realizacji Projektu „Świetlica- Moje” Program partnerski PZU oraz Polskiej Fundacji Dzieci i Młodzieży pod nazwą Projektu „Świetlica - Miejsce dla Dziecka i Rodziny”. Projekt trwa od 01.07.2012 r. do 30.06.2013 r. (uzyskana kwota dotacji wynosi 8 000 zł), jest organizowany w partnerstwie z Instytutem Hodowli i Aklimatyzacji Roślin z oddziałem w Młochowie. Głównym celem projektu było dalsze rozwijanie zainteresowań związanych z naukami ścisłymi podopiecznych oraz integracja rodziców biologicznych i zastępczych z dziećmi poprzez wspólne warsztaty rodzinne. Projekt obejmował zajęcia edukacyjne z nauk ścisłych w trzech blokach fizyka i astronomia, przyroda i chemia. Przedsięwzięciom tym towarzyszyły wyjazdy m.in. do Centrum Nauki Kopernik, IHAiR w Młochowie. Drugim bardzo istotnym elementem projektu była integracja rodziców biologicznych i zastępczych z dziećmi podczas rodzinnych warsztatów. W każdym miesiącu wspólnie spędzaliśmy czas na eksperymentowaniu, zajęciach, kulinarnych, sportowych oraz imprezach okolicznościowych

zgodnych z harmonogramem pracy Ogniska.

Braliśmy udział w wielu różnorodnych konkursach i zawodach, w tym m.in. w: XI Gminnym Konkursie Plastycznym „Pisanka i Palma”, organizator NOK; VI Ogólnopolskim Konkursie Plastycznym „KOT”, organizator „Centrum Edukacji Kulturalnej Dzieci i Młodzieży” we Wrocławiu; ogólnopolskim konkursie „Wymarzone wakacje w górach”, organizator Trójka Polskie Radio (styczeń 2012, 10 dzieci i 2 opiekunów wygrało tygodniowy pobyt w hotelu LAS w Piechowicach k/Szklarskiej Poręby); ogólnopolskim konkursie „Wymarzone wakacje w górach”, organizator Trójka Polskie Radio (maj 2012); III edycja konkursu „Moja ulubiona postać bajkowa, którą spotkałem w Pacanowie” organizator Europejskie Centrum Bajki im. Koziółka Matołka w Pacanowie; ogólnopolskim konkursie „Wymarzone wakacje w górach”, organizator Trójka Polskie Radio (grudzień 2012). Aktywnie uczestniczyliśmy w zawodach strzeleckich organizowanych przez LOK.

Byliśmy czynnymi uczestnikami III edycji projektu „Klub Zielonych Przyjaciół Młochowa”, w ramach którego odbyła się m.in.: akcja sprzątnięcia al. Lipowej w Młochowie w której wzięli udział pracownicy firmy Schenker oraz młodzież z Gminnego Ogniska Dziecięco - Młodzieżowego „Tęcza” (wsparcie otrzymaliśmy z Urzędu Gminy oraz Zakładu Usług Komunalnych); dosadzanie roślin na terenie Ogniska w Młochowie, grill, konkurs ekologiczny razem z pracownikami firmy Schenker; w ramach projektu dzieci w Młochowie przygotowały przedstawienie ekologiczne, „Na wysypisku”, które wystawiono w Szkole Podstawowej w Młochowie i Przedszkolu w Młochowie oraz podczas IV Pikniku Rodzinnego.

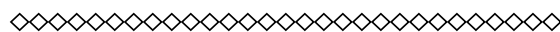
Zorganizowaliśmy kolnie letnie w Zawoi. Program kolonii zakładał aktywność fizyczną, połączoną z poznawaniem zakątków regionu. Młodzież uczestniczyła również w warsztatach wyrabiania figurek z siana, pod okiem instruktorów rękodzieła; odbywały się konkursy oraz dyskoteki. Realizowaliśmy program profilaktyczny – „aktywność fizyczna a zdrowie”. W dniach 16 - 27 stycznia 2012 r. 40 dzieci uczestniczyło w zimowisku zorganizowanym przez nasze Ognisko. Podczas dwóch tygodni realizowaliśmy program profilaktyczny pod hasłem „Szacunek i tolerancja dla osób starszych i niepełnosprawnych”.

Program realizowany był w ramach realizacji działań w sprawie tworzenia gminnego systemu przeciwdziałania przemocy w rodzinie - „podnoszenie świadomości społecznej mieszkańców w zakresie problematyki przemocy w rodzinie”. Odbyły się różnorodne zajęcia: kulinarne, taneczne hip-hop, sportowe, plastyczne (wykonywanie biżuterii, prezentów na Dzień Babci i Dziadka, ozdabianie półek metodą decoupage itd.); wyjazdy na basen, do kina, na całodniową wycieczkę do Muzeum Wsi Radomskiej, gdzie odbyły się warsztaty tkackie i szycie szmacianych lalek, zwiedzanie skansenu; zabawa karnawałowa.

Pracownicy Ogniska Tęcza brali udział w wielu szkoleniach i kursach.

W ramach działalności opracowana została również strona internetowa [www.stopprzemocy.nadarzyn.pl](http://www.stopprzemocy.nadarzyn.pl); prowadzone były działania w Zespole Interdyscyplinarnym ds. przeciwdziałania przemocy w rodzinie; opracowano ulotki dotyczących instytucji pomocowych działających na terenie naszej Gminy; współpracowano z GOPS przy tworzeniu Gminnego Programu Wspierania Rodziny; prowadzona była pomoc gru-

pie wsparcia AA „Klemens” (przygotowywanie plakatów, informacji o spotkaniach Grupy Wsparcia); prowadzono poradnictwo pedagogiczne i psychologiczne dla rodziców i opiekunów dzieci GODM „Tęcza”, prowadzono pracę socjalną (pomoc w załatwianiu spraw urzędowych, kontaktach z placówkami wychowawczymi, pomoc przy pisaniu pism, pomoc rzeczowa itp.). Podopieczni Ogniska wzięli udział w: festynie w Młochowie z okazji Powitania Lata (w pokazie tanecznym); w obchodach rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości. Zorganizowano imprezy prorodzinne tj. Dzień Babci i Dziadka, spotkanie wielkanocne, Dzień Matki, Dzień Dziecka, Piknik Rodzinny; Bal Andrzejkowy „Andrzejki w Kosmosie” w ramach współpracy z drużyną harcerzy i zuchów z Nadarzyn. Ognisko było współorganizatorem z Komisariatem Policji w Nadarzynie w dniu 17.05.2012 r. spotkania roboczego w ramach kampanii „Razem Bezpieczniej”. Celem głównym było nawiązanie współpracy pomiędzy instytucjami samorządowymi odpowiedzialnymi za bezpieczeństwo dzieci i młodzieży na terenie Gminy Nadarzyn (cele szczegółowe: ocena stanu faktycznego na terenie Gminy Nadarzyn, trendy przestępczości wśród nieletnich, główne rodzaje uzależnień, czynniki środowiskowe uzależnień nieletnich, w skazanie roli szkoły w diagnozowaniu, uzależnień, akty prawne, przemoc domowa z udziałem nieletnich); przygotowanie banerów na IV Mazowiecki Festiwal Teatralny „Totalnie Teatralni” w ramach współpracy ze Stowarzyszeniem Aktorów i Artystów „Egida” w Grodzisku Mazowieckim



## Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Nadarzynie w 2012 r. prowadziła działania w oparciu o zatwierdzony przez Radę Gminy - Gminny Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii, rekomendacje PARPA do realizowania i finansowania programów profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych zgodnie z: Ustawą z dnia 26 października 1982 r., o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (Dz.U. z 2012 r. nr 1356 ); Ustawą z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu narkomanii (Dz.U. z 2012 r. poz 124 ze zm.); ustawą o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie z dnia 29 lipca 2005 r. (Dz. U. z 2005 r. Nr.180. poz 1493 ze zm).

Do głównych zadań realizowanych przez Komisję należało prowadzenie działań związanych z profilaktyką i rozwiązywaniem problemów alkoholowych, narkomanii i przemocy poprzez zwiększanie dostępności pomocy terapeutycznej i rehabilitacyjnej dla osób uzależnionych od alkoholu oraz członków ich rodzin.

W ramach realizacji wyżej wymienionego zadania prowadzono m.in.: finansowanie Punktu Konsultacyjnego – Psycholog (spotkania osób indywidualnych, małżeństw, spotkania rodzinne). Komisja dofinansowała zajęcia psychoterapeutyczne dla osób uzależnionych oraz trening asertywności dla osób współuzależnionych prowadzone w Poradni Uzależnień w Pruszkowie. Udzielano rodzinom, w których występuje problem alkoholowy pomocy psychospołecznej ze szczególnym uwzględnieniem ochrony przed przemocą

w rodzinie. W 2012 roku o występujących w rodzinach problemach Komisja była informowana głównie przez Policję, Zespół Interdyscyplinarny i najbliższych członków rodziny. Szczególna uwaga Komisji skierowana była na rodziny, w których wychowują się dzieci. Rodzinie z problemem w zależności od indywidualnej sytuacji proponowano pomoc materialną z GOPS, Caritas, uczestnictwo dzieci w zajęciach GODM „Tęcza”, konsultacje psychologa dla dorosłych członków rodziny i dla ich dzieci oraz pomoc prawną.

Sprawcę problemu motywowano do podjęcia leczenia odwykowego, a w przypadku odmowy, braku współpracy, prowadzono procedurę w sprawie o zastosowanie obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu.

W 2012 r. Komisja szczegółowo rozpoznawała sytuację 30 rodzin, przeprowadzono 52 wywiady dotyczące problemów alkoholowych, przemocy w rodzinie, demoralizacji małoletnich, wobec 7 sprawców skierowano sprawę do Sądu o zastosowanie obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu. Postanowieniem Sądu 5 osób zobowiązano do podjęcia leczenia odwykowego w stacjonarnym ośrodku terapii bądź ambulatoryjnej placówce leczenia uzależnień od alkoholu; wobec 2 sprawców postępowanie jest w toku.

Prowadzona była profilaktyczna działalność informacyjna i edukacyjna, w szczególności dla dzieci i młodzieży. W tym m.in.: W ramach realizacji w/w zadania prowadzono: dofinansowanie bieżącą działalność, w tym wypoczynek letni i zimowy dzieci i młodzieży z Gminnego Ogniska Dziecięcego – Młodzieżowego „Tęcza” w Nadarzynie i filii w Młochowie; Sfinansowano założenie strony internetowej [www.stopprzemocy.pl](http://www.stopprzemocy.pl). Wspomagano działalności instytucji, stowarzyszeń i osób fizycznych służących rozwiązywaniu problemów alkoholowych m.in. z policją, sądem, GOPS, Zespołem Interdyscyplinarnym, Poradnią Przeciwalkoholową, Ośrodkiem Interwencji Kryzysowej w Piastowie, Caritas w Nadarzynie, PARPA oraz GODM „Tęcza”

W 2012 r. prowadzono procedurę „Niebieskie Karty” w stosunku do 24 rodzin, w 10 rodzinach występował również problem z nadużywaniem alkoholu.

Komisja zgodnie z obowiązującymi przepisami i zadaniami prowadziła także wywiady z dorosłymi członkami rodzin oraz ze sprawcami problemu kierowała do konsultacji z psychologiem przyjmującym przy GKRPA; rodzinom znajdującym się w trudnej sytuacji materialnej proponowano pomoc GOPS, Caritas, GODM „Tęcza”; motywowano do udziału w spotkaniach Grupy Wsparcia „Klemens”; skierowała 4 wnioski do Sądu Rejonowego w Pruszkowie, celem przebadania sprawców problemu przez biegłych, a w przypadku potwierdzenia uzależnienia od alkoholu o zobowiązanie do leczenia odwykowego. Postanowieniem Sądu 2 osoby zostały zobowiązane do leczenia odwykowego, w stosunku do 2 postępowanie jest w toku motywowano do ograniczenia picia i dobrowolnego poddania się leczeniu. W pozostałych rodzinach nastąpiła znaczna poprawa – sprawcy problemu, podjęli zobowiązanie dobrowolnego poddania się leczeniu, czynią próby ograniczenia picia alkoholu, korzystają z konsultacji psychologicznej, uczęszczają do Grupy Wsparcia, podejmują próby terapii indywidualnej. Ww. rodziny poddane są stałemu monitoringowi, w ramach którego przeprowadzono 12 rozmów konsultacyjno - kontrolnych (w tym również telefonicznych).

Dofinansowano działalność Grupy Wsparcia „Klemens”. Podejmowano również interwencje w związku

z naruszeniem przepisów określonych w art.13 i 15 ust.1 ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi. GKRPA współpracowała ze Strażą Gminną i tak za okres od VI –XII 2012 roku Straż Gminna zanotowała: spożywanie alkoholu w miejscach publicznych 62 przypadki, wypisano 20 mandatów, w 3 przypadkach sprawę skierowano do Sądu, wydano 39 pouczeń. Wspólnie z Policją ujawniono plantację marihuany.

Raz w roku były przeprowadzane kontrole punktów sprzedaży napojów alkoholowych. W przypadku zaleceń pokontrolnych oraz zgłaszanych nieprawidłowości w funkcjonowaniu punktu, dokonywane były rekontrole. Do zadań GKRPA należało przygotowywanie Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych wraz z preliminarem wydatków, jego koordynacja oraz czuwanie nad jego wykonaniem.

Liczba punktów sprzedaży napojów alkoholowych w 2012 roku wynosiła: Sklepy - 37 punktów, gdzie sprzedawane są napoje alkoholowe w tym 1 punkt -sprzedaż tylko piwa; Gastronomia – 13 punktów, w tym 6 punktów tylko piwo. Komisja zgodnie z art. 18 ust. 3a ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi wydała w 2012 roku – 31 pozytywnych postanowień.

Ponadto Wspólnie z Parafią św. Klemensa w Nadarzynie, Nadarzyńskim Ośrodkiem Kultury, GODM „Tęcza” Komisja organizowała IV Piknik Rodzinny – promujący zdrowy styl życia, bez używek; pomagała także przy organizacji spotkania roboczego organizowanego przez GODM „Tęcza” i Komisariat Policji w Nadarzynie „Razem bezpieczniej” Udzielanie wsparcia osobom po zakończeniu terapii oraz członkom ich rodzin. Podsumowując należy podkreślić, że działania Komisji w 2012 roku miały na celu ograniczenie niekorzystnych zjawisk związanych z uzależnieniami, w tym głównie z problemem alkoholowym.

*red.*



## **Pani Małgorzacie Zatorskiej**

wyrazy współczucia  
z powodu śmierci

**Mamy**

składają

Dyrektor SPGZOO Nadarzyn/Młochów  
wraz z Zespołem Pracowników

## **Pani Ewie Goduli**

wyrazy współczucia  
z powodu śmierci

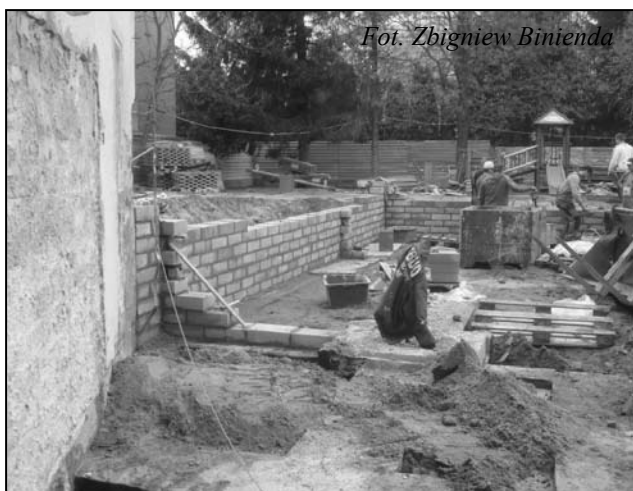
**Babci**

składają Pracownicy Urzędu Gminy Nadarzyn

## Ważne sprawy na bieżąco...

### Investycje:

- trwa budowa hali widowiskowo - sportowej przy Przedszkolu Publicznym w Nadarzynie (fot. poniżej). Planowane zakończenie inwestycji - sierpień 2013 r.



Fot. Zbigniew Binienda

- został rozstrzygnięty przetarg na zaprojektowanie i wybudowanie budynku szkoły podstawowej i gimnazjum wraz z halą sportową w Ruścu. Wybrana została najkorzystniejsza oferta - firma ROSA BUD S.A. z siedzibą w Radomiu.  
- **Rozbudowa Izby Pamięci OSP Nadarzyn** - ogłoszono przetarg dotyczący zaprojektowania i wykonania zadania tarasu zewnętrznego wraz z adaptacją powstałego pomieszczenia na Izbę Pamięci OSP Nadarzyn.  
- W dniu 22 kwietnia br. podpisano umowę na **remont i modernizację parku** - „Skwer przy ul. Lipowej w Nadarzynie”. Inwestycja podzielona została na dwie części: część pierwsza - sportowa ma zostać ukończona do 31 lipca 2013 r., natomiast część rekreacyjna do 31 października 2014 r.

Szczegółowe informacje na temat inwestycji dostępne są na stronie: [www.bip.nadarzyn.pl](http://www.bip.nadarzyn.pl) oraz w Referacie Inwestycji UG Nadarzyn (tel. 22 729 81 85 w. 126, 127).

red.



### Gmina Nadarzyn w Radiu Niepokalanów

Od lutego 2013 r. Gmina Nadarzyn jest obecna na antenie Radia Niepokalanów (częstotliwość 102,7 fm w województwie mazowieckim). Zapraszamy do słuchania audycji w każdy trzeci piątek miesiąca o godz. 13.10. Podczas naszego czasu antenowego będą prezentować się między innymi jednostki organizacyjne Gminy Nadarzyn.

Program samorządowy emitowany jest na antenie Radia Niepokalanów codziennie po godzinie 13.10. Prezentowane są w nim samorządy województwa mazowieckiego i łódzkiego oraz wydarzenia mające miejsce na ich terenie.

Strona internetowa rozgłośni: [www.radioniepokalanow.pl](http://www.radioniepokalanow.pl)

red.

## Nowy system gospodarowania odpadami komunalnymi

### Założenia nowego systemu (określone w uchwałach Rady Gminy Nadarzyn):

1. Gmina zarządza nowym systemem zbierania odpadów komunalnych.
2. Nowy system dotyczy tylko MIESZKAŃCÓW.
3. Mieszkańcy powinni rozwiązać umowy z dotychczasowym odbiorcą odpadów.
4. Każdy właściciel posesji musi złożyć deklarację o opłacie za śmieci, deklaracje te mogą być zmieniane z wyprzedzeniem 2 tygodniowym.
5. Mieszkańcy płacą za wywóz gminie wg ustalonych stawek (opłata zryczałtowana), zależnie od:
  - liczby osób zamieszkujących na posesji,
  - sposobu zbierania śmieci (segregowane lub nie segregowane).
6. Śmieci będzie odbierać firma wybrana w przetargu (jeden operator).
7. Operator dostarczy pojemniki i worki do wywozu śmieci.
8. Wszystkie odpady które trafią do pojemników i worków śmieci z posesji operator musi zabrać.
9. Odpady problemowe będą zbierane w inny sposób:
  - jako zbiórki sprzed posesji (odpady wielkogabarytowe),
  - w ogólnodostępnym Punkcie Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych (PSZOK) – stałym lub mobilnym,
  - w punkcie zbierania odpadów niebezpiecznych,
  - w punkcie zbierania odpadów Elektrycznych i Elektronicznych.

### Sposób zbierania śmieci.

Każda posesja musi być wyposażona w pojemniki do zbierania śmieci (worki to również są pojemniki). Operator dostarczy pojemniki oraz worki. Na początku będzie to pakiet startowy później worki będzie można otrzymać w urzędzie gminy. Nieselektywne zbieranie odpadów to wyrzucanie śmieci do jednego pojemnika

Selektywne zbieranie śmieci to segregowanie ich do różnych pojemników. W naszym systemie przyjęliśmy następujący podział:

1. Pojemnik na odpady zmieszane (nie nadające się do recyklingu);
2. Worek na odpady segregowane – papier, tworzywa sztuczne, metal;
3. Worek na odpady szklane (tylko szkło opakowaniowe);
4. Worek na biodegradowalne odpady zielone.

Krzysztof Pietrzykowski - Inspektor ds. ochrony środowiska

**Przypominamy, że szczegółowe informacje dotyczące zmian w systemie odbierania odpadów komunalnych można uzyskać w Referacie Rolnictwa, Ochrony Środowiska i Gospodarki Urzędu Gminy Nadarzyn.**  
Tel. 22 729 81 72 wew. 140, 141, 143;  
e-mail: [srodowisko@nadarzyn.pl](mailto:srodowisko@nadarzyn.pl)



# Modernizacja poprzez rozbudowę sortowni firmy „Hetman” przy ul. Turystycznej w Nadarzynie

- W ostatnim czasie pojawiło się wiele wątpliwości mieszkańców i negatywnych opinii dotyczących rozbudowy mieszczącej się w Nadarzynie przy ul. Turystycznej sortowni odpadów firmy Hetman. Chcąc wyjaśnić pojawiające się najczęściej zapytania w tej sprawie o informacje poprosiliśmy p. Sławomira Ciechomskiego Prezesa firmy Hetman.

- Proszę powiedzieć na czym polega działalność firmy Hetman umiejscowionej przy ul. Turystycznej w Nadarzynie?

- Jesteśmy firmą, która zbiera doświadczenie w branży komunalnej od 1997 roku. Od samego początku naszej działalności głównym celem firmy jest jej rozwój poprzez stałe unowocześnianie i modernizacje zakładu przetwarzania odpadów. Nasz wysiłek został dostrzeżony, czego dowodem są otrzymane przez nas liczne nagrody i wyróżnienia (w tym m.in. Tytuł Mazowieckiej Firmy Roku w kategorii Usług dla firm i ludności w 2010 roku oraz w kategorii Ochrona Środowiska w 2011 roku). Działalność naszej firmy – nastawiona na odpowiedzialne gospodarowanie odpadami, inwestowanie w nowe i mniej emisyjne technologie przetwarzania odpadów oraz modernizacja posiadanego sprzętu pozwoliła na wskazanie nas w Wojewódzkim Planie Gospodarki jako Regionalnej Instalacji Przetwarzania Odpadów Komunalnych dla rejonu warszawskiego. Jest to duże osiągnięcie i potwierdzenie naszego profesjonalizmu, biorąc pod uwagę fakt, iż w tej branży działa ok. 140 firm, a wybranych zostało tylko 6 instalacji spełniających najwyższe kryteria ochrony środowiska.

Jednocześnie chciałbym zaznaczyć, iż wybór naszej firmy nie wiąże się w żaden sposób z faktem zwożenia śmieci z całego regionu do nadarzyńskiej sortowni (Warszawa posiada 4 własne instalacje). Sposób funkcjonowania i oddziaływania na środowisko jest monitorowany i kontrolowany przez upoważnione organy kontrolne, w tym m.in. przez Starostwo Powiatowe oraz Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska. Należy pamiętać, że zakład zajmuje się odzyskiem i konfekcjonowaniem odpadów. W naszej działalności bardzo ważne jest, aby trafiające do nas odpady jak najszybciej zostały w maksymalnym stopniu przesortowane i przekazane innym zakładom do dalszej obróbki. Nie jesteśmy wysypiskiem śmieci i nie gromadzimy odpadów. I tylko stosowanie najnowszych technologii i ciągle unowocześnianych rozwiązań jest dla nas opłacalne.

Dzięki zaangażowaniu i pracy całego zespołu Firmy Hetman, liczącego dzisiaj 120 osób, prowadzona u nas gospodarka jest nowoczesnym procesem, umożliwiającym maksymalne wykorzystanie surowców (co jest zgodne z wdrożonymi u nas certyfikatami 9001 i 140001).

- Na czym polega modernizacja i rozbudowa sortowni?

- Do jednych z najważniejszych działań należy modernizacja posiadanego taboru transportowego. Nasze pojazdy spełniają europejskie normy emisji spalin (EURO4 i EURO5), a wykorzystanie specjalistycznych naczei pozwala na

transport jednym kursem takiej samej masy, jaką zabierają 3 samochody starszego typu. Tym samym osiągamy m.in. podwójne ograniczenie emisji spalin - raz ze względu na niższą emisyjność silników spełniających bardzo rygorystyczne normy, a po drugie z racji obniżenia liczby kursów. Dodatkowo zmniejszyliśmy tym samym uciążliwość związaną z ruchem pojazdów. Zakupiliśmy technologie i maszyny do segregacji odpadów zgodne ze standardami BAT (Najlepsze Możliwe Technologie). Planujemy wyposażyć zakład w nowoczesną zdublowaną linię technologiczną, co zabezpieczy nas w przypadku awarii urządzeń wchodzących w skład istniejącej linii do segregacji lub chwilowo zwiększonej ilości przywiezionych do nas odpadów (np. w momencie awarii innej instalacji w rejonie) i spowoduje, że nie będziemy przetrzymywać ich na naszym terenie, co przyczynić mogłoby się od powstawania odorów oraz obniżałoby przydatność odpadów do segregacji poprzez obniżenie kaloryczności paliwa alternatywnego dla cementowni (a w najbliższym czasie także dla elektrociepłowni), które powstaje z przetworzonych odpadów.

- Jak obrazowo wygląda proekologiczna działalność firmy?

- W latach 2011-2012 przyjęliśmy do naszego zakładu ponad 70 tysięcy ton odpadów, z czego na wysypiska trafiło mniej niż 10 % tej masy. Jako przykład naszych działań możemy podać fakt, iż w 2011 roku do dnia dzisiejszego udało nam się odzyskać z trafiających do nas odpadów ponad 1670 ton makulatury, co oznacza, że działalność naszego zakładu uratowała przed ścięciem ponad 28 tys. drzew, czyli obrazowo, ponad 70 hektarów lasów.

W naszą działalność wpisany jest ciągły rozwój oraz unowocześnianie sposobu gospodarki odpadami. Jesteśmy świadomi jak wielka odpowiedzialność spoczywa na naszej firmie, dlatego też stale podnosimy sobie poprzeczkę. Jesteśmy na etapie budowy i modernizacji, ponieważ naszym celem jest nadążanie za stale podwyższanymi standardami związanymi z ekologią oraz przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami. Większość firm działających w naszej branży zostaje w tyle. Przedsiębiorstwa nie posiadające statusu instalacji regionalnej nie są w stanie dorównać nam poziomem zaawansowania technologicznego w procesach przetwarzania odpadów. Fakt mianowania nas instalacją regionalną należy uznać za certyfikat mówiący o tym, że nasza działalność nie szkodzi, jak twierdzą niektórzy, lecz służy środowisku i jego ochronie. A podejmowane przez nas działania przyczynią się do ochrony środowiska naszego regionu w jeszcze większym stopniu. Troska o środowisko nie jest dla nas tylko chwytliwym hasłem, lecz czymś, co robimy dla lokalnej społeczności każdego dnia naszej pracy.

Dziękuję za rozmowę.

*Dorota Głodek*

## Dzień Strażaka w Gminie Nadarzyn

W dniu 11 maja 2013 r. strażacy z jednostek ochotniczych straży pożarnych z Gminy Nadarzyn obchodzili „Dzień Strażaka”. Uroczystości rozpoczęły się Mszą świętą odprawioną w kościele pw. św. Klemensa w Nadarzynie, koncelebrowaną przez ks. Krzysztofa Ryszarda Gołębińskiego oraz księży z nadarzyńskiej parafii. Wśród obecnych gości byli: Wicestarosta Pruszkowski - p. Agnieszka Kuźmińska, przedstawiciele samorządu lokalnego: Wójt Gminy Nadarzyn, a zarazem Prezes Zarządu Gminnego OSP - p. Janusz Grzyb, Przewodnicząca Rady Gminy - p. Danuta Wacławiak, Zastępca Wójta Gminy Nadarzyn - p. Tomasz Muchalski, Sekretarz - p. Edyta Gawrońska oraz Członkowie Komisji Bezpieczeństwa i Porządku Rady Gminy; przedstawiciele policji, przedstawiciele jednostek strażackich na czele z Prezesem Zarządu Powiatowego ZOSP RP - p. Jackiem Gromkiem, Zastępcą Komendanta Powiatowej PSP w Pruszkowie - bryg. Sławomirem Przybyszem, Komendantem Gminnym ZSOP RP - Krzysztofem Tryniszewskim; obecni byli również prezesi OSP Nadarzyn i OSP Młochów oraz Druhny i Druhowie tych jednostek. Oprawę muzyczną uroczystości przygotowała Orkiestra OSP Nadarzyn, która w tym roku obchodzi 15-lecie istnienia.

Tradycyjnie po nabożeństwie odbył się przemarsz ulicami Nadarzyna do Gimnazjum im. bł. Jana Pawła II, gdzie miało miejsce wręczenie medali za wysługę lat w Ochotniczej Straży Pożarnej i za zasługi dla pożarnictwa oraz odznaczeń dla Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej.



Na uroczystym apelu przywitał zebranych Janusz Grzyb - Prezes ZG ZOSP RP - pierwszy z lewej. Obok Jacek Gromek - Prezes Zarządu Powiatowego ZOSP RP i bryg. Sławomir Przybysz - Zastępca Komendanta PSP Pruszków.

Na terenie Gminy Nadarzyn działają dwie jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej - w Nadarzynie oraz w Młochowie, wyposażane i finansowane przez samorząd gminny. Obie należą do Krajowego Systemu Ratowniczo - Gaśniczego i znajdują się w czołówce jednostek OSP w województwie mazowieckim, zarówno pod względem wyposażenia jak

i wyszkolenia. Druhowie - ochotnicy przede wszystkim dbają o bezpieczeństwo mieszkańców, ale także zajmują się ratownictwem technicznym, chemicznym, ekologicznym i medycznym.

Z racji położenia gminy przy jednym z głównych szlaków komunikacyjnych z Warszawy na południe kraju, gdzie jest duża częstotliwość wypadków drogowych, strażacy biorąc udział w akcjach ratunkowych, wielokrotnie ratują życie poszkodowanym w nich, udzielając pomocy przedmedycznej. Istotną częścią ich działalności jest także aktywne uczestnictwo w różnego rodzaju przedsięwzięciach i akcjach mających



Druhny i druhowie na placu przed Gimnazjum

na celu uświadamianie oraz profilaktykę zarówno z zakresu ochrony przeciwpożarowej, jak i zachowań w wypadkach zagrożenia życia.

Justyna Zalesińska



### Uwaga !

#### „Wiadomości” można dostać w następujących miejscach:

- |                   |  |
|-------------------|--|
| Kajetany          | - delikatesy „JEDYNKA”, ul. Rolna 4R<br>- delikatesy i Bar, ul. Rolna 19<br>- sklep ogólnospożywczy, ul. Rolna 22A   |
| Młochów           | - sklep spożywczo-przemysłowy (p. G. Krupiński)<br>- sklep spożywczy s.c. (p. A. E. Wasilewscy)  |
| Nadarzyn          | - Urząd Gminy<br>- Nadarzyński Ośrodek Kultury<br>- kiosk przy Pl. Poniatowskiego<br>- sklep spożywczy (p. W. Szytk)<br>- Biuro Nieruchomości (ul. Warszawska)<br>- delikatesy ODIDO (ul. Pruszkowska) |
| Parole            | - sklep spożywczy  |
| Rozalin           | - sklep spożywczy (ul. Młochowska)<br>- delikatesy (ul. Przemysłowa)   |
| Rusiec            | - sklep (ul. Osiedlowa)  |
| Stara Wieś        | - delikatesy (ul. Grodziska)<br>- delikatesy ODIDO (ul. Grodziska)   |
| Strzeniówka       | - sklep spożywczy (p. R. Szamota)<br>- sklep ogólnospożywczy (p. M. Gawrońska)   |
| Urzut             | - sklep spożywczy ul. Malownicza (p. E. Kosińska)  |
| Wola Krakowiańska | - sklep spożywczo - przemysłowy<br>(p. Joanna Małecka)   |
| Wolica            | - sklep spożywczy przy al. Katowickiej<br>- sklep spożywczy przy ul. Ogrodowej   |



## HARMONOGRAM planowanych uroczystości, imprez i wydarzeń

Szczegóły związane z przedstawionymi poniżej inicjatywami na bieżąco będą umieszczane na stronie gminnej [www.nadarzyn.pl](http://www.nadarzyn.pl) oraz na stronach koordynatorów poszczególnych przedsięwzięć.

- **Rok 2013 – rokiem obchodów 560 rocznicy nadania praw miejskich Nadarzynowi.** Konkursy: plastyczny, literacki, multimedialny i wiedzy o Nadarzynie. Ogłoszone w marcu 2013 r. Koordynator: Gimnazjum im. bł. Jana Pawła II w Nadarzynie.
- **Konkurs fotograficzny „Nadarzyn nasza mała ojczyzna”.** Ogłoszenie WN/internet – zakończenie listopad. Koordynator: UG, NOK, Biblioteka
- **Konkurs na projekt pocztówki z Nadarzynem;** Ogłoszenie WN/internet maj – zakończenie sierpień. Koordynator: UG, NOK, Biblioteka.
- **Mistrzostwa Szkół Podstawowych Gminy Nadarzyn w lekkiej atletyce** - 24 maja 2013 r. SP Nadarzyn. Koordynator: W. Zbigniew Siwiec/animacja sportu.
- **Rodzinny Piknik Sportowy - 25 maja 2013 r.** Orlik - Rusiec/Młochów W. Z. Siwiec, Dyrekcja SP Rusiec, Marcin Karczmarczyk
- **Koncert Jubileuszowy - 15-lecie Orkiestry - inauguracja obchodów 560-lecia nadania praw miejskich Nadarzynowi 26 maja 2013 r.** Matecznik Zespołu Mazowsze (Otrębusy) UG, Orkiestra OSP Nadarzyn, NOK.
- **Turniej między - solecki w piłce nożnej powyżej 18 lat** maj - Orliki Rusiec/Młochów, Kostowiec koordynator: Roman Ćwiertniewicz/GLKS.
- **Turniej między - solecki w piłce nożnej do 18 lat;** maj - Orliki Rusiec/Młochów, Kostowiec; R. Ćwiertniewicz/GLKS.
- **Międzynarodowy Turniej Piłki Siatkowej dziewcząt** w ramach obchodów 560-lecia nadania praw miejskich Nadarzynowi: 10 - 12 maja (hala sportowa Nadarzyn). Dariusz Zwoliński/GLKS.
- **Zakładowy Turniej w piłce nożnej o Puchar Wójta Gminy Nadarzyn** - 14 czerwca Orlik - Rusiec/Młochów. Koordynator: GOS, Bogdan Malinowski.
- **Nadarzyn – 560-lecie nadania praw miejskich; wystawa okazjonalna** - czerwiec UG.
- **Rajd pieszy dla uczniów SP Nadarzyn/** czerwiec; Nadarzyn - Młochów. Koordynator: SP Nadarzyn.
- **Projekt „Lubię to...”** maj - czerwiec - Gimnazjum.
- **Wystawa makiet Nadarzyn wykonanych przez uczniów SP Rusiec** - od 27 maja UG w późniejszym terminie NOK.
- **„Nadarzyn wczoraj i dziś” – konkurs historyczny dla uczniów szkół podstawowych.** Ogłoszenie w czerwcu – rozstrzygnięcie październik. Koordynator: SP Nadarzyn
- **Zawody rekreacyjno - sportowe:** 3 czerwca – obchody Dnia Dziecka; Orlik - Rusiec/Młochów. Koordynator: W. Z. Siwiec
- **Otwarcie Izby Tradycji - Gimnazjum w Nadarzynie** - maj.
- **Konkurs na słowa hymnu Nadarzyn.** Ogłoszony w maju /rozstrzygnięcie wrzesień. Koordynator: Orkiestra OSP Nadarzyn.
- **Wojewódzki Turniej Piłki Nożnej „Mała piłkarska kadra czeka”** w ramach obchodów 560-lecia nadania praw miejskich Nadarzynowi - 14 czerwca 2013 r. Orlik Rusiec/Młochów. Koordynator: W. Z. Siwiec
- **Piknik Rodzinny/ IV bieg o Puchar Wójta** - 16 czerwca 2013 r. teren przy kościele w Nadarzynie. Koordynator: GODM „Tęcza”, Bieg – p. Jacek Nowocień.
- **Powitanie lata 2013 r. Poland Bike** (wyścig kolarski oraz bieg) - 29 czerwca 2013 r. park w Młochowie. Koordynator: NOK.
- **Rodzinny turniej w piłce siatkowej** - czerwiec, hala sportowa w Nadarzynie. Koordynator: D. Zwoliński/GLKS
- **Spektakl teatralny na podstawie książki mieszkanki gminy Doroty Suwalskiej (dorośli i dzieci)** - czerwiec; Koordynator: NOK, GODM „Tęcza” w Młochowie.
- **Pożegnanie lata - 31 sierpnia 2013 r.** Wolica. Koordynator: NOK.
- **Turniej piłki siatkowej plażowej** - sierpień/wrzesień Nadarzyn. Koordynator: D. Zwoliński/GLKS.
- **Dożynki Gminne** - 1 września 2013 r. Nadarzyn/stadion GOS. Koordynator: GOS, NOK, UG.
- **Rajd rowerowy** (Nadarzyn - Młochów).
- Akcja: Nadarzyn oddaje krew - Twoja krew ratuje życie** - ambulans stacji krwiodawstwa, imprezy towarzyszące z udziałem Orkiestry OSP Nadarzyn, strażaków OSP Nadarzyn, harcerzy - 14 września 2013 r. Nadarzyn/ parking przy UG. Koordynator: UG, NOK.
- **Mistrzostwa Gminy Nadarzyn Młodzieży Szkół ponadgimnazjalnych w piłce nożnej** - 14 września. Orlik - Rusiec/Młochów. Koordynator: W. Z. Siwiec.
- **Gminna Gimnazjada w piłce nożnej chłopców** - 21 września; Orlik Rusiec/Młochów. Koordynator: W. Z. Siwiec.
- **Mistrzostwa Szkół Podstawowych Gminy Nadarzyn w Biegach Przelajowych** - wrzesień. Kostowiec. Koordynator: W. Z. Siwiec.
- **Zawody strzeleckie** - 15 września, Nadarzyn. Koordynator: GOS, LOK Nadarzyn.
- **Rajd harcerski** - wrzesień. Szczep ZHP w Nadarzynie/ Koordynator: ks. J. Kuśmierczyk.
- **Turniej ulicznej koszykówki** - wrzesień, Nadarzyn. Koordynator: Andrzej Brzeczowski/GOS.
- **Konkurs recytatorski** (wiersz o Nadarzynie) - wrzesień/październik. Koordynator: SP Młochów.
- **Rajonowa Gimnazjada w piłce siatkowej dziewcząt i chłopców** - październik, hala w Nadarzynie. Koordynator: W. Z. Siwiec, Gimnazjum, GOS.
- **Otwarty turniej tenisa stołowego dla osób niezrzeszonych** - październik, Nadarzyn. Koordynator: Piotr Witkowski/GLKS.
- **Ogólnopolski Turniej MMA** - październik, Nadarzyn. Koordynator: Piotr Kurkus/GLKS.
- **Turniej tenisa stołowego dla dzieci ze szkół podstawowych** - listopad, Nadarzyn. Koordynator: P. Witkowski/GLKS.
- **Święto Odzyskania Niepodległości** - 11 listopada 2013 r. Nadarzyn. Koordynator: UG, NOK.
- **Dni Klementyńskie** - listopad. Parafia Nadarzyn.
- **Uroczyste zakończenie obchodów 560 - lecia** - listopad. Nadarzyn. Koordynator: UG, NOK.

## Publikacja historyczna

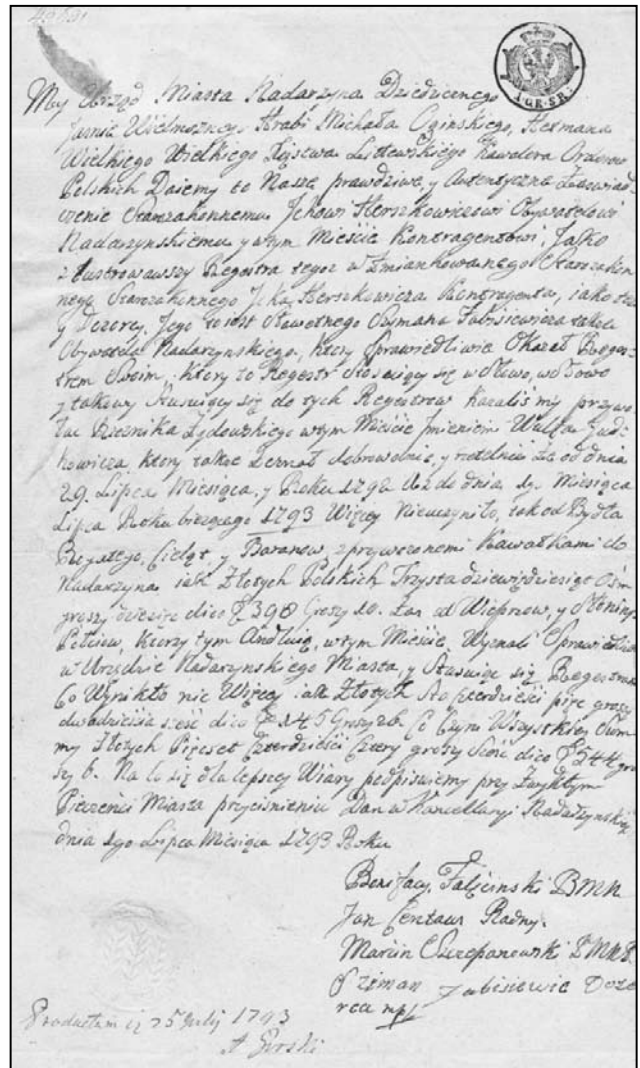
W związku z Jubileuszem nadania praw miejskich Nadarzynowi, rozpoczęto opracowanie historycznego zarysu dotyczącego dziejów Nadarzyna. Publikacja ta powstaje na podstawie dostępnych źródeł historycznych oraz prac, artykułów, map, fotografii i zbiorów historycznych mieszkańców Nadarzyna.

Serdecznie zapraszamy osoby chętne do współpracy lub posiadające materiały mogące wzbogacić i uzupełnić powstające opracowanie (Referat Promocji UG 22 729 81 85 w. 165). Tym wszystkim, którzy już podzielili się z nami swoją wiedzą, zasobami z rodzinnych archiwów i są otwarci na współpracę serdecznie dziękujemy.

Jarosław Wołkowycki

## Historia Nadarzyna (cz. II)

W XVII i XVIII wieku Nadarzyn kilkakrotnie zmieniał swoich właścicieli. Początkowo należał do rodu Nadarzyńskich. W 1678 roku stał się własnością kolegium jezuitów płockich. Miasteczko Nadarzyn wraz z wsiami Walendów i Wolica zapisał zakonowi Towarzystwa Jezusowego w 1661 roku Michał Karnkowski, starosta wyszogrodzki. Darowiznę zatwierdziła konstytucja z 1661 roku, a Jezuici weszli w posiadanie tych dóbr po śmierci ich właściciela<sup>1</sup>. Dzięki wsparciu finansowemu Karnkowskiego w 1661 r. w Nadarzynie zbudowany został nowy kościół, w miejscu starego, spalonego podczas potopu szwedzkiego. W 1680 roku proboszczem był tu Ks. Walenty Kieszkowski. Od początku XVIII wieku, kiedy trwała wojna północna oraz wojna domowa w Polsce o tron, Nadarzyn, jak cała Polska, był wielokrotnie niszczone przez przemarsze wojsk. W 1710 roku dotknęła go zaraza „(...) i przemarsze wojsk moskiewskich wyludniły majątek, stracono wówczas 340 osób.”<sup>2</sup> Jezuici płocki nie uznawali swobód i praw, które przysługiwały mieszkańcom Nadarzyna z racji miejskiego statusu osady. Traktowali ich jak ludność rolniczą. Czasy te były ciężkie dla mieszkańców Nadarzyna, miasto było zaniedbywane i wręcz ograbiane przez zakonnych właścicieli<sup>3</sup>. Po kasacji zakonu w 1774 roku Nadarzyn stał się własnością hetmana Ksawerego Branickiego. Kolejnymi właścicielami byli: Kajetan Chajęcki - szambelan Jego Królewskiej Mości (w 1781 roku płacił on 16 000 złp rocznego czynszu)<sup>4</sup>, następnie niejaki Piotrowski<sup>5</sup>. Potem zaś hrabia Michał Ogiński. Mieszkańcy przez wiele



Dokument z 1793 r. z pieczęcią Nadarzyna.

lat doznawali ciągłego ucisku, a ich sytuacja poprawiła się znacząco dopiero od chwili, gdy właścicielem miejscowości został hrabia Adam Tomasz Ostrowski. Zastąpił on nałożone na miejscową ludność robocizny na czynsz. Z jego inicjatywy i dzięki jego funduszom w 1806 roku wybudowany został nowy, stojący po dziś dzień kościół w Nadarzynie, pw. św. Klemensa Papieża i Męczennika. Autorem projektu świątyni był znany ówczesnie w całej Polsce architekt – Jakub Kubicki (jest on także autorem zajazdu nadarzyńskiego oraz znajdującego się w pobliskim Młochowie zespołu pałacowego, a jego najbardziej znanymi dziełami są tzw. Arkady Kubickiego na Zamku Królewskim w Warszawie, pałac w Radziejowicach, czy też przebudowa Belwederu; był także autorem pierwotnego projektu Świątyni Opatrzności Bożej). Nadarzyńska świątynia zbudowana w 1806 roku – murowana, otynkowana, klasycystyczna, powstała na planie elipsy. Według opisu z 1865 r. „(...) odznaczający się wewnątrz trzema pięknymi w ołtarzach obrazami: w wielkim Ukrzyżowanie Chrystusa Pana, w dwóch zaś bocznych Zwiastowanie Najświętszej Panny i świętą Annę (...) przedstawiające.”<sup>6</sup>

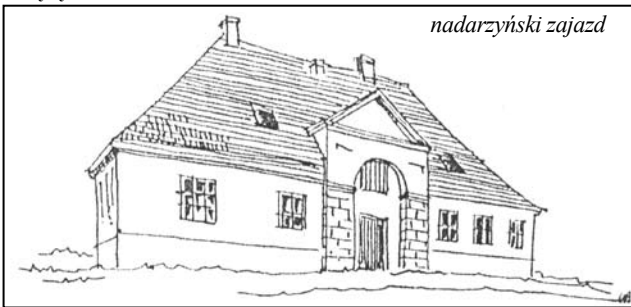
Fundator kościoła, a zarazem właściciel Nadarzyna, hrabia Tomasz Adam Ostrowski był wybitnym mężem stanu i jedną z najwybitniejszych postaci przełomu XVIII i XIX wieku. Pełnił wiele ważnych politycznych funkcji. Był m.in. kasztelanem dworskim, osobą zaufaną króla Stanisława Augusta, członkiem Rady Nieustającej<sup>7</sup>. „W 1781 r. objął stanowisko Prezesa Komisji Ekonomicznej skarbu. W dniu 17 maja 1791 roku

został podskarbin nadwornym koronnym.(...) W okresie Księstwa Warszawskiego w 1808 roku (...) został mianowany prezesem Głównej Izby Obrachunkowej. W dniu 9 marca 1809 r. otrzymał nominację na marszałka sejmu. Rok później wszedł do Senatu jako wojewoda, a 6 grudnia 1811 roku otrzymał stanowisko prezesa. W lipcu 1814 roku stanął na czele Komitetu Cywilnego, mającego za zadanie opracowanie nowych zasad administracyjnych kraju.(...) W dniu 17 stycznia 1817 r. na krótko przed śmiercią został mianowany Prezesem Senatu.<sup>8</sup> Zmarł w dniu 5 lutego 1817 roku, a pochowany został w nadarzyńskim kościele. Mowę pożegnalną nad jego trumną wygłosił m.in. Julian Ursyn Niemcewicz.



www.tomaszostrowski.com.pl

W tym samym czasie, zaprojektował Kubicki także miejscowy zajazd, również w stylu klasycystycznym „(...) usytuowany w pobliżu kościoła i rynku, a jednocześnie u wylotu głównego traktu w kierunku Warszawy. Zajazd ten obszerny i wygodny, dający schronienie zarówno podróżnym, jak ich koniom zaopatrzone w szynk z zapleczem stał się znaną i licznie odwiedzaną szczególnie przez kupców gospodą.<sup>9</sup> Według legendy gościł w nim wraz ze swym sztabem przed bitwą pod Raszynem w 1809 roku naczelny dowódca wojsk Księstwa Warszawskiego książę Józef Poniatowski.



nadarzyński zajazd

Po trzecim rozbiore Polski w 1795 r., Nadarzyn wchodzący ówczesnie w skład powiatu błoskiego znalazł się w obrębie zaboru pruskiego. W 1807 roku w wyniku wojen napoleońskich powstało Księstwo Warszawskie, które wzorem Francji podzielone zostało na departamenty. Nadarzyn, który do niego należał, znalazł się w departamencie warszawskim. W 1815 roku, po



Semitopograficzeskaja Karta Carstw Polskogo - St. Petersburg 1811 r.

upadku księstwa, tereny te weszły w skład Królestwa Polskiego pod zwierzchnictwem cara Rosji – Aleksandra I. Od 1837 roku, po zmianach wprowadzonych przez zaborcę, Nadarzyn wszedł w skład guberni warszawskiej.

Nadarzyn ucierpiał także w okresie powstania listopadowego (1830 – 1831 r.), kiedy to znaczne siły wojskowe skoncentrowane były na linii Blonie – Nadarzyn<sup>10</sup>. Miasto znajdujące się w bezpośrednim sąsiedztwie stolicy było miejscem postoju dla pędzonych przez Rosjan jeńców. Śladem ich bytności, w zamienionym na więzienie nadarzyńskim kościele, są odnalezione w 1994 roku podczas prac konserwatorskich inskrypcje. Na marmurowym epitafium hrabiego Tomasza Ostrowskiego pozostawili je więźni tu powstańcy. W zapiskach jest mowa o miejscu zabrania jeńców z warszawskiej Woli – być może któryś z nich był świadkiem wydarzeń związanych z obroną fortu Wola, opisanych przez Adama Mickiewicza w sławnej „Reducie Ordonu”. Odczytano m.in. następujące zapisy: „Leopold Ogrodowicz... dnia 13 września 1831...Dzisiaj przeprowadzają nas tu stąd do Warszawy...wszyscy nas tu w kościele jest 318 przeprowadzonych z Woli pod Warszawą...;Xawery Skibicki d.8 tu przyproawdzen iako niewolnik zabrany w Woli pod Warszawą na d.6 wyszedłem z tej Świątyni Pańskiej w marszu nie wiedząc przeznaczenia d.13września 1831 r; Franciszek Patysiewicz zabran do niewoli w Woli d 6.9...83.l; Xaweryn Taylor równego innymi doznał losu.<sup>11</sup>”

W 1865 r., jak podaje „Encyklopedia powszechna” Nadarzyn należy do Władysława Krasnodębskiego, a zamieszkiwało w nim 939 osób. W tym „(...) chrześcijan 423, starozakonnych 516, utrzymujących się z rolnictwa, rzemiosł i handlu”. Jeśli chodzi o zabudowę znajdowało się tu 5 murowanych domów, 60 drewnianych, murowany kościół parafialny, szkoła elementarna, szopa na narzędzia ogniowe, drewniana synagoga i łaźnia. Co tydzień odbywały się targi, zaś 6 razy w roku jarmarki<sup>12</sup>.

W 1863 r. wybuchło powstanie styczniowe. Okoliczne lasy stały się schronieniem dla powstańców. W pobliskim Młochowie



Mappa Królestwa Polskiego - M. Nipanicz, Warszawa 1863 miała miejsce potyczka z Moskalami<sup>13</sup>.

Rok 1864 przyniósł ogromne zmiany dla polskiej wsi. Na mocy ukazu carskiego następuje uwłaszczenie chłopów. Dotychczasowe obszary dworskie zostały uwłaszczone pomiędzy użytkujących je chłopów, przy czym część folwarków pozostała jednak w posiadaniu szlachty. Utworzono wtedy samorządowe gminy wiejskie.

Po powstaniu stycznym ziemie polskie dotknęły carskie represje wiele miast straciło swój status. I tak w **1869 roku na mocy ukazu cara Nadarzyn został pozbawiony praw miejskich** i jako miejscowość o statusie osady włączony do powstałej w 1864 roku gminy Młochów.

W 1893 r. dobra Nadarzyn składały się z folwarku Nadarzyn, Walendów, Paszków, Czarny Las, Cesin, Kajetany, Lipnik i Walendów. W tamtym czasie przez Nadarzyn przechodzi droga „bita” oddzielająca się za Falentami od szosy prowadzącej na Tarczyn do Radomia<sup>14</sup>.

W latach 1900 - 1902 ma miejsce przebudowa zajazdu nadarzyńskiego. Pozostawiono jego funkcje hotelarsko – gastronomiczne. „Przybrał kształt, który pozostał w pamięci wielu mieszkańców, gdyż nawet w okresie okupacji niemieckiej gdy większość budynków została strawiona przez pożary pozostał, stanowiąc jedyną pamiątkę dawnej świetności Nadarzyn jako miasta ustanowione w 1453 roku”.<sup>15</sup>

<sup>1-4</sup> Encyklopedia Jezuitów: [www.jezuici.krakow.pl/Bibl/enc.htm](http://www.jezuici.krakow.pl/Bibl/enc.htm); hasło: Nadarzyn;

<sup>5-6</sup> „Encyklopedia powszechna” (T. XIX, Nakład, druk i własność S. Orgelbranda Księgarza i Typografa, Warszawa 1865, s. 146) <sup>7-8</sup> Ród Ostrowskich w dziejach Tomaszowa i Rzeczypospolitej – Muzeum w Tomaszowie Maz. Archiwum Państwowe w Piotrkowie Trybunalskim, s. 8-9;

<sup>9-10</sup> Grażyna Siczek – „Pięć wieków Nadarzyn” (maszynopis w zbiorach Biblioteki Publicznej Gminy Nadarzyn);

<sup>11</sup> Bohdan Skaradziński „Nadarzyński relikwiarz” - „U nas; (1994 nr 9); <sup>12</sup> „Encyklopedia powszechna” (T. XIX, Nakład, druk i własność S. Orgelbranda, Księgarza i Typografa, Warszawa 1865, s. 146);

<sup>13</sup> Stanisław Zieliński „Bitwy i potyczki 1863-1864”. Raperswil 1913 r.; <sup>14</sup> Słownik Geograficzny Królestwa Polskiego, t.VI, Warszawa 1893 r., s. 855 - 856;

<sup>15</sup> Historia pewnego budynku, który stał się Ośrodkiem Kultury Wiadomości Nadarzyńskie Nr 6 (38) 2002 r. str. 16.

Dorota Głodek - członek grupy historycznej



## ZAPRASZAMY DO WZIĘCIA UDZIAŁU W KONKURSACH:



**Urząd Gminy Nadarzyn**  
**Biblioteka Publiczna Gminy Nadarzyn**  
**oraz Nadarzyński Ośrodek Kultury**  
**zapraszają do wzięcia udziału**  
**w konkursie fotograficznym:**



**NADARZYN**

**NASZA MAŁA OJCZYZNA**



Fotografie z imprez i uroczystości, zabytków, miejsc wartych odwiedzenia oraz portrety należy nadsyłać do **31 października 2013 r.** na adres:  
**[promocja@nadarzyn.pl](mailto:promocja@nadarzyn.pl)**, **[nok@nok.pl](mailto:nok@nok.pl)**  
**oraz [biblioteka@nadarzyn.pl](mailto:biblioteka@nadarzyn.pl)**  
Wyniki konkursu zostaną ogłoszone w listopadowym wydaniu Wiadomości Nadarzyńskich oraz na stronie [www.nadarzyn.pl](http://www.nadarzyn.pl)

Patronat honorowy sprawuje  
**Wójt Gminy Nadarzyn - Janusz Grzyb**



**szczegóły: [www.nadarzyn.pl](http://www.nadarzyn.pl)**  
**[www.biblioteka.nadarzyn.pl](http://www.biblioteka.nadarzyn.pl); [www.nok.pl](http://www.nok.pl)**  
**Tel. 22 729 89 13**





**Urząd Gminy Nadarzyn,**  
**Nadarzyński Ośrodek Kultury**  
**oraz Biblioteka Publiczna Gminy Nadarzyn**  
**zapraszają do wzięcia udziału**  
**w konkursie na projekt pocztówki:**



Patronat honorowy sprawuje Wójt Gminy Nadarzyn - Janusz Grzyb

Ogłoszenie wyników nastąpi podczas **Dożynek Gminnych 2013**



**Termin zgłaszania prac upływa**  
**16 sierpnia 2013 r.**

Regulamin oraz szczegółowe informacje dostępne są na stronach:  
[www.nadarzyn.pl](http://www.nadarzyn.pl); [www.nok.pl](http://www.nok.pl) oraz [www.biblioteka.nadarzyn.pl](http://www.biblioteka.nadarzyn.pl)

## ZAPROSZENIE

16 czerwca 2013 r. (niedziela) na terenie przy kościele pw. św. Klemensa w Nadarzynie odbędzie się **V PIKNIK RODZINNY** - w ramach obchodów 560-lecia nadania praw miejskich Nadarzynowi.

Podczas Pikniku głównym punktem programu będzie IV BIEG RODZINNY. Szczegółowy program Pikniku zostanie umieszczony w późniejszym terminie na stronie internetowej [www.nadarzyn.pl](http://www.nadarzyn.pl) oraz na plakatach informacyjnych.

GODM „Tęcza”

### REGULAMIN

#### IV NADARZYŃSKIEGO BIEGU RODZINNEGO o puchar Wójta Gminy Nadarzyn

**I. Cel.** Popularyzacja biegania jako formy aktywnego spędzania czasu, wśród dzieci, młodzieży i dorosłych. Propozycja zdrowego stylu życia. Bieg jako forma spędzania wspólnego czasu z rodziną.

**II. Organizatorzy:** GODM „Tęcza”, GKRPA w Nadarzynie, NOK, Urząd Gminy Nadarzyn.

**III. Termin i miejsce.** Biegi (oddzielnie w kategorii kobiet i w kategorii mężczyzn) odbędą się w niedzielę **16 czerwca 2013 r.**, na terenie przy kościele św. Klemensa w Nadarzynie podczas **Pikniku Rodzinnego**. Dwa biegi. Start ok. **14.00-15.00**. Start i Meta – główna brama wjazdowa przy kościele. Bieg ulicami: Warszawską, Sitańskiego, Przejazdową, Turystyczną i powrót Warszawską.

#### IV. Zgłoszenia i uczestnictwo.

1. Prawo startu mają dzieci oraz osoby dorosłe.
2. Osoby niepełnoletnie mają obowiązek przedstawić pisemną

zgody rodziców, lub być pod ich opieką.

3. Zgłoszenia będą przyjmowane w dniu biegu od godziny 12.00 do godziny 14.00 przy stanowisku IV BIEG RODZINNY

4. Zgłoszenia również drogą e-mail: [ognisko@nadarzyn.pl](mailto:ognisko@nadarzyn.pl)

#### V. Sposób przeprowadzenia biegu.

1. Dystans ok. 1200 m, (nawierzchnia asfaltowa).

2. Bieg odbędzie się przy ruchu częściowo ograniczonym, należy zachować szczególną ostrożność i przestrzegać zasad regulaminu bezpieczeństwa biegu oraz stosować się do poleceń pracowników obsługi biegu, Policji i Straży Gminnej.

**VI. Nagrody.** Dla **pierwszych 120** zarejestrowanych uczestników biegu -pamiątkowe koszulki. Puchary: za zajęcie pierwszych trzech miejsc, wśród kobiet i mężczyzn; dla najlepszych ze szkoły podstawowej i gimnazjum (dziewczeta i chłopcy). Od 4 do 10 miejsca uczestnicy Biegu w każdej kategorii otrzymają pamiątkowe medale. Trzy najbardziej licznie startujące rodziny otrzymają puchary. Specjalne wyróżnienie dla Seniora Biegu i Najmłodszego biegnącego uczestnika. Wśród uczestników zostaną rozlosowane 2 nagrody główne rowery oraz nagrody niespodzianki.

**VII. Postanowienia końcowe.** Każdy uczestnik biegu zobowiązany jest biec z kartką imienną przypiętą z przodu. Organizatorzy nie ponoszą odpowiedzialności za wypadki zaistniałe podczas biegu oraz za rzeczy zaginione podczas imprezy. Organizatorzy **nie zapewniają** ubezpieczenia NW. W sprawach nie objętych regulaminem decyduje Sędzia Główny wspólnie z organizatorem.

WPISANIE SIĘ NA LISTĘ UCZESTNIKÓW BIEGU JEST JEDNOZNACZNE Z AKCEPTACJĄ REGULAMINU I BRAKIEM PRZECIWWSKAZAŃ ZDROWOTNYCH. **Zapraszamy**

Kierownik Biegu - Jacek Nowocień; tel. 604 668 149

## Święto Uchwalenia Konstytucji 3 maja

W placówkach oświatowych na terenie Gminy Nadarzyn oprócz obowiązkowego nauczania historii zawartego w podręcznikach i programach nauczania pedagogzy we współpracy między sobą, z instytucjami zajmującymi się tą dziedziną oraz przy wsparciu lokalnych władz samorządowych podejmują szereg inicjatyw i przedsięwzięć, które mają zwrócić uwagę młodego człowieka na znaczenie historii i jej wpływ na współczesność.

Święta państwowe i rocznice historyczne są dodatkową okazją do podejmowania takich działań.

W szkołach na terenie Gminy Nadarzyn przed rozpoczęciem tzw. długiego majowego weekendu odbyły się uroczyste akademie, na których uczniowie przybliżyli swoim kolegom znaczenie i historyczny zarys 3 - majowego święta. Były także lekcje poświęcone temu świętu i wydarzeniom z nim związanym.

Uczniowie szczególnie interesujący się historią mogli wziąć udział w III edycji gminnego konkursu historycznego dotyczącego Uchwalenia Konstytucji 3 maja. We wtorek 7 maja 2013 r. w młochowskiej Szkole Podstawowej odbył się finał tego konkursu, w którym udział wzięli uczniowie wszystkich szkół podstawowych z terenu Gminy Nadarzyn. Finał składał się z trzech części: testu z pytaniami zamkniętymi, pytań opisowych oraz prezentacji przedstawionej przez każdą z drużyn. Zwycięzcami tegorocznej edycji zostali reprezentanci Szkoły Podstawowej z Nadarzyna



Po zakończonym finale konkursu - pierwszy z lewej Wójt Gminy Nadarzyn Janusz Grzyb.

(przygotowani przez p. Elżbietę Zimoląg). Drugie miejsce zajęła SP Rusiec, trzecie SP Młochów. Na finałowych zmaganiach młodych historyków obecni byli Janusz Grzyb – Wójt Gminy Nadarzyn oraz Maria Jaworska – Inspektor ds. Oświaty. Wszyscy uczestnicy otrzymali nagrody rzeczowe ufundowane przez Wójta Gminy Nadarzyn.

Gratulacje i wyrazy uznania należą się wszystkim uczestnikom finału, gdyż wykazali się dużą wiedzą na temat Konstytucji 3 maja – genezy jej powstania, zawartości i znaczenia.

**3 maja jest kolejną ważną datą dla nas Polaków.** Dzień uchwalenia Konstytucji 3 Maja Rzeczypospolitej Obojga Narodów - został ustanowiony świętem państwowym w 1919 roku oraz ponownie w 1990 r. Od 2007 r. jest to także święto państwowe na Litwie. W dniu 3maja1791 r. uchwalono pierwszą konstytucję w nowożytnej Europie, a drugą po amerykańskiej, na świecie. Konstytucja ta została uchwalona przez Sejm Wielki, który został zwołany w październiku 1788 r. A jej uchwalenie zostało uznane za święto już 5 maja 1791 r. Po odzyskaniu niepodległości w 1918 r., rocznica Konstytucji 3 maja została uznana za święto narodowe uchwałą Sejmu Ustawodawczego z 29 kwietnia 1919 r. Po II wojnie światowej obchodzono je do 1946 r. Potem władze komunistyczne zaprzęstały i zabroniły publicznego świętowania - oficjalnie ustawą z 18 stycznia 1951 r. Święto to przywrócono oficjalnie ustawą z 6 kwietnia 1990 r.

Konstytucja 3 maja 1791 r. dokonywała zasadniczej przemiany przestarzałego ustroju politycznego Rzeczypospolitej. Wprowadziła podział władzy na ustawodawczą, wykonawczą i sądowniczą. Uchwalona przez Sejm Czteroletni jako „Ustawa Rządowa”, wprowadzała w Rzeczypospolitej wolności wyznania (religią panującą pozostawał katolicyzm). Polska stała się monarchią parlamentarną. Likwidacji uległa odrębność urzędów Polski i Litwy. Zniesiono liberum veto, wolne elekcje. Decyzje sejmu miały być wiążące dla sejmików wojewódzkich. Sejm składał się z dwóch izb – wybieranych na dwuletnią kadencję. Głową rządu stawał się król - jego decyzje, by weszły w życie, wymagały kontrasygnaty ministrów, którzy z kolei byli odpowiedzialni przed sejmem. Nad doprowadzeniem do ostatecznego uchwalenia Konstytucji i dbaniem o nie naruszenie jej postanowień czuwało Zgromadzenie Przyjaciół Konstytucji Rządowej - polskie stronnictwo polityczne i klub parlamentarny założony w dniu 2 maja 1791 r.

Warty zaznaczenia jest fakt iż wśród członków i założycieli Zgromadzenia był **hrabia Tomasz Adam Ostrowski** – wybitny mąż stanu, który pełnił wiele ważnych politycznych funkcji, **związany z Nadarzynem** – jako jego właściciel oraz fundator nadarzyńskiej świątyni, w której jest pochowany. A także **Walenty Sobolewski** – szambelan króla Stanisława Augusta i senator, kasztelan Księstwa Warszawskiego, ówczesny **właściciel Młochowa**, inicjator budowy klasycystycznego pałacu w tej miejscowości. Członkami i założycielami Zgromadzenia byli także m.in. podkanclerzy koronny ksiądz Hugo Kołłątaj, książę Adam Kazimierz Czartoryski, książę Józef Poniatowski, Michał Kochanowski, Antoni Madaliński, Mikołaj Morawski, Adam Naruszewicz, Julian Ursyn Niemcewicz, Józef Kajetan Ossoliński, Ignacy Potocki, Stanisław Kostka Potocki. Zgromadzenie doprowadziło do przyjęcia przez Sejm Czteroletni wielu ustaw szczegółowych, sankcjonujących przeprowadzoną zmianę ustroju Rzeczypospolitej. Liczyło 213 członków, w tym 14 senatorów i 125 posłów. Na jego czele stał Hugo Kołłątaj. Zgromadzenie uważane jest za pierwszą polską partię polityczną.

Na podstawie: [www.wikipedia.org](http://www.wikipedia.org); [www.sciaga.pl](http://www.sciaga.pl)

red.

## 15 lat Orkiestry OSP Nadarzyn Reprezentując Gminę Nadarzyn nie możemy pozwolić sobie na „bylejakość”



**Rozmowa z dyrygentem Orkiestry OSP Nadarzyn - Miroslawem Chilmanowiczem**

**- Panie Mirku jakie były początki nadarzyńskiej orkiestry? Skąd zrodził się pomysł jej powstania i dlaczego właśnie w Nadarzynie?**

- Kiedy w 1998 roku otrzymałem propozycję założenia orkiestry w Nadarzynie, miałem bardzo duże wątpliwości czy ten, jak to się dzisiaj mówi – projekt, ma szansę powodzenia. Obawiałem się przede wszystkim, czy uda mi się pogodzić obowiązki w pracy zawodowej z utworzeniem i poprowadzeniem amatorskiej orkiestry. Jestem tamburmajorem Orkiestry Reprezentacyjnej Wojska Polskiego, a moja praca wymaga dużego zaangażowania oraz dyspozycyjności. Wielką niewiadomą było także to, czy wspólne muzykowanie i idea amatorskiej orkiestry przyjmie się tu w Nadarzynie. Jednak mimo wszystko postanowiłem spróbować.

Rekrutację rozpocząłem od wizyt w miejscowych szkołach i zamieszczeniu ogłoszenia w lokalnej prasie. Pamiętam, że na początek otrzymałem 5.000 złotych, które to środki miały wystarczyć na założenie orkiestry i zakup potrzebnych pierwszych instrumentów. Dla porównania powiem, że dzisiaj 5000 złotych, to koszt jednego średniej klasy instrumentu.

Kupiłem kilka starych, używanych, trochę zdezelowanych instrumentów. Oczywiście musieliśmy sami własnoręcznie je naprawiać aby nadawały się do gry. Proszę mi wierzyć, że gra na takich instrumentach była bardzo trudna, nie można było wydobyć z nich dźwięku, po prostu wszystko świstało i gwizdało.

Początkowo do orkiestry przystąpiło 12 osób. Po miesiącu zostało siedmiu najbardziej wytrwałych entuzjastów, którzy do dziś grają w orkiestrze, to: Ula Borowska (Krawczyk), Mariusz Szczygieł, Jurek Nowiński, Michał Cieślak, Konrad Ołoś, Kasia Ciostek (Kopera). Był też z nami od samego początku wyjątkowo zaangażowany Jurek Ołoś, który niestety odszedł od nas na zawsze, co bardzo wszyscy przeżyliśmy.

Z wielką determinacją graliśmy w bardzo trudnych warunkach, w często niedogrzejanej zimnej remizie (temperatura spadała poniżej 10° C), ubrani w ciepłe kurtki i czapki. Z uwagi na brak pomieszczeń ćwiczyliśmy na korytarzach, w magazynach a czasami i w toalecie. W tym momencie muszę wspomnieć o Panu Leonie Giżyckim, który jak tylko mógł pomagał nam starając się w miarę swoich możliwości stworzyć nam jak najlepsze warunki do pracy, np. ogrzewając pomieszczenie, w którym odbywały się próby tak zwanymi „farelkami”. Kiedy teraz wspominam tamte czasy, aż



trudno mi uwierzyć w to co jest dzisiaj, jak bardzo wszystko się zmieniło.

**- Macie mnóstwo wspólnych, ciężko wypracowanych osiągnięć - wiele powodów do dumy. Jak jesteście odbierani dziś i jak obecnie funkcjonuje nadarzyńska Orkiestra?**

- Orkiestra dziś liczy 80 osób i ma wspaniałe warunki do pracy. Wyposażona jest w wysokiej klasy instrumenty oraz piękne paradne mundury w barwach Nadarzyna.

Ciężką pracą i wytrwałością, dzięki przychylności społeczeństwa i lokalnych władz Nadarzyna doszliśmy na szczyt amatorskiego ruchu muzycznego w Polsce. Zdobyliśmy mistrzostwo Polski, gdzie w rywalizacji brało udział 800 orkiestr, zdobyliśmy złoty medal w swojej klasie w mistrzostwach Europy w Niemczech, I miejsce w musztrze paradnej na międzynarodowym festiwalu we Włoszech. Jako jedyna w Polsce orkiestra amatorska graliśmy na Scenie Narodowej Teatru Wielkiego w Warszawie obok takich orkiestr jak Sinfonia Varsovia, Filharmonia Narodowa, Orkiestra Polskiego Radia i Telewizji w Katowicach i Orkiestra Teatru Wielkiego w Warszawie.

Jesteśmy zapraszani do wielu popularnych programów telewizyjnych. Śpiewały z nami gwiazdy polskiej muzyki rozrywkowej: Zbigniew Wodecki, Krystyna Prońko, Agnieszka Fatyga. Zostaliśmy zaproszeni przez Justynę Steczkowską do sesji zdjęciowej.

Jesteśmy zapraszani na festiwale na całym świecie. Często są to festiwale, w których uczestniczą orkiestry zawodowe. Udało nam się pozyskać sponsorów, dzięki którym możliwe są nasze wyjazdy zagraniczne.

Stworzyliśmy nową jakość w funkcjonowaniu i działalności amatorskich orkiestr dętych w Polsce. Wyznaczamy nowe trendy. Większość orkiestr stara się wręcz nas naśladować.

Nazwa Orkiestra Nadarzyna ma bardzo duży, pozytywny wydźwięk w skali całego kraju. Jesteśmy rozpoznawalni nie tylko w Polsce, ale także poza jej granicami. To wszystko, co się wydarzyło na przestrzeni piętnastu lat jest jak piękny sen, ale proszę mi wierzyć, że bez bardzo ciężkiej pracy, niesamowitego zaangażowania muzyków amatorów byłoby to niemożliwe. Poparte jest to także wspaniałą atmosferą w zespole, gdzie na próbie czy koncercie siadają obok siebie lekarz i mechanik samochodowy, nauczyciel i uczeń, ojciec i syn, mąż i żona, gdzie najmłodszy muzyk ma 10 lat a najstarszy 60 lat. W tym momencie wszyscy jesteśmy równi, tworzymy jedną wielką muzyczną rodzinę, przybijamy sobie „piątki”, mamy jeden cel – to działa.

**- Jak wygląda szkolenie młodych adeptów, kolejnego pokolenia muzyków Orkiestry?**

- Dołączyć do nas może każdy. Nie trzeba znać nut, nie trzeba umieć grać na instrumencie, tego można się nauczyć w naszej orkiestrze. Trzeba jedynie przejść prosty, wstępny egzamin-przesłuchanie z poczucia rytmu i słuchu muzycznego. Instrumenty oraz nauka gry są bezpłatne. Zależy to oczywiście od budżetu jakim dysponujemy, ale jak do tej pory nie możemy nawet w najmniejszym stopniu na to narzekać.

W zespole pracują instruktorzy - muzycy z orkiestry Reprezentacyjnej Wojska Polskiego, którzy gwarantują wysoki poziom nauki. Uważam że dotychczasowe osiągnięcia i efekty naszej działalności są w dużej mierze zasługą profesjonalnego nauczania, a także wyjątkowej ambicji całego zespołu. Po prostu reprezentując Gminę Nadarzyn nie możemy pozwolić sobie na „bylejakość”.

**- Bezsprzecznie jesteście jedną z najbardziej rozpoznawalnych „wizytówek” Gminy Nadarzyn. Co sprawia, że pomimo tak wielu sukcesów, nie „spoczywacie na laurach”, nieprzerwanie utrzymujecie tak ciężko wypracowany profesjonalizm i nawet po 15 latach jesteście w stanie zaskoczyć słuchacza nowymi, świeżymi pomysłami aranżacyjnymi oraz przedsięwzięciami, w których bierzecie udział?**

- Często spotykam się z pytaniami ze strony osób zasiadających w samorządach miast i gmin, gdzie jesteśmy zapraszani na koncerty i festiwale, jak to jest, że w tak małej miejscowości powstała tak dobrze funkcjonująca i prezentująca tak wysoki poziom muzyczny orkiestra. Zawsze odpowiadam niezmiennie, że mamy wielkie szczęście, bo trafiliśmy na wspaniałą lokalną społeczność, która nas bardzo mocno wspiera i kibicuje nam od samego początku. Że to właśnie dzięki przychylności władz samorządowych wiele osób z Gminy Nadarzyn może realizować swoje życiowe pasje.



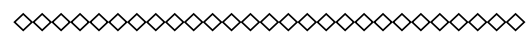
Wszyscy przecież doskonale wiemy, że muzyka, kultura jest wielkim dobrem dla społeczeństwa, że dzięki niej wyzwalane są pozytywne emocje, ludzie stają się bardziej uśmiechnięci, otwarci na drugiego człowieka, po prostu lepsi.

Nasze nowe pomysły wypracowujemy wspólnie, a inicjatywy, w których uczestniczymy są wynikiem współpracy i otwartości na nowe muzyczne wyzwania.

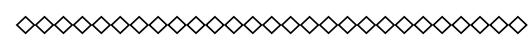
Mamy nadzieję, że nasza działalność artystyczna w kraju i za granicą jest bardzo ważnym i istotnym elementem promocji Gminy Nadarzyn. Dlatego wszędzie z całej mocy staramy się nieść przekaz jak najlepszej opinii i wiedzy o społeczności nadarzyńskiej. Wymownym tego przykładem jest wpis w naszej księdze pamiątkowej złożony po koncercie dla Polonii ukraińskiej w miejscowości Równa (Ukraina) przez starszego pana pochodzenia polskiego, który nigdy nie był w Polsce: „...**dziś poznałem ludzi z Nadarzyna, jestem dumny, że jestem Polakiem...**”

Dziękuję za rozmowę.

Dorota Głodek



**Orkiestra OSP Nadarzyna zaprasza na pokaz musztry paradnej, który odbędzie się w dniu 25 maja 2013 roku o godz. 12.30, na boisku „Orlik” w Ruści.**



**Orkiestra OSP Nadarzyna zaprasza wszystkich chętnych, grających i tych, którzy chcą rozpocząć naukę gry na instrumentach w szeregi orkiestry. Spotykamy się w każdy wtorek i czwartek w siedzibie OSP Nadarzyna w godzinach od 17.00 do 20.00.**

# Z życia Ochotniczych Straży Pożarnych Gminy Nadarzyn



Ochotnicza Straż Pożarna  
w Nadarzynie  
www.osp.nadarzyn.pl  
ul. Warszawska 15, 05 - 830 Nadarzyn  
tel. 22 729 81 83

## Działania ratowniczo - gaśnicze naszej jednostki:

**1.04.2013 r.** - udział zastępu w usuwaniu zwalonych drzew po silnych opadach śniegu na drodze wojewódzkiej nr 720 w Nadarzynie przy ul. Błońskiej. Działania prowadzone w godzinach rannych.

- udział dwóch zastępów w gaszeniu pożaru garaży oraz altany letniskowych na jednej z posesji w Ruścu przy ul. Szkolnej. Działania prowadzone w godzinach południowych, obecny był również jeden zastęp PSP Pruszków oraz Policja Nadarzyn.

- udział zastępu w usuwaniu zwalonego drzewa po silnych opadach śniegu w Nadarzynie. Działania prowadzone w godzinach popołudniowych.

**15.04.2013 r.** - udział zastępu w gaszeniu pożaru suchej trawy w Nadarzynie przy al. Katowickiej. Działania prowadzone w godzinach rannych.

- udział zastępu w gaszeniu pożaru suchej trawy w Walendowie przy ul. Nad Utratą. Działania prowadzone w godzinach południowych.

- udział dwóch zastępów w gaszeniu pożaru lasu (młodnika) w Nadarzynie przy ul. Sęczkowej. Działania prowadzone w godzinach popołudniowych, nocnych. Obecny był również zastęp PSP Pruszków.

**16.04.2013 r.** udział zastępu w usuwaniu skutków pękniętej rury wodociągowej. Przy pomocy sprzętu hydraulicznego zatamowanie wycieku wody w Strzeniówce przy ul. Jodłowej. Działania prowadzone w godzinach rannych.

- udział zastępu w gaszeniu pożaru śmieci w Nadarzynie przy ul. Akacjowej. Działania prowadzone w godzinach popołudniowych.

- udział zastępu w gaszeniu pożaru poszycia leśnego w Starej Wsi przy ul. Pieczarkowej. Działania prowadzone w godzinach popołudniowych.

**18.04.2013r.** - udział zastępu w gaszeniu pożaru suchej trawy w Nadarzynie przy ul. Mszczonowskiej. Działania prowadzone w godzinach południowych.

- udział dwóch zastępów w gaszeniu pożaru suchej trawy i poszycia leśnego w Starej Wsi przy ul. Borsucej. Działania prowadzone w godzinach popołudniowych; do pomocy PSP Pruszków zadysponowało dwa dodatkowe zastępy OSP Żółwin i Nowa Wieś.

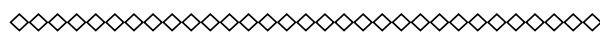
**23.04.2013 r.** - udział zastępu w gaszeniu pożaru suchej trawy w Starej Wsi przy ul. Skrajnej. Działania prowadzone w godzinach południowych.

- udział zastępu w gaszeniu pożaru suchej trawy w Starej Wsi przy ul. Starowiejskiej. Działania prowadzone w godzinach popołudniowych.

**24.04.2013 r.** udział dwóch zastępów w gaszeniu pożaru budynku restauracyjnego w Walendowie. Działania prowadzone w godzinach nocnych, na miejscu obecne dwa zastępy PSP Pruszków oraz Kierownik Działań Ratowniczo – Gaśniczych, dwa zastępy OSP Raszyn, jeden zastęp OSP Brwinów oraz samochód cysterna z JRG nr 17 W-wa. W godzinach rannych na miejsce akcji zostały zadysponowane dodatkowe

dwa zastępy OSP Falenty i Dawidy na podmiangę dla zmęczonych strażaków i do wzmocnienia i przyspieszenia zakończenia działań.

**24.04.2013 r.** zadysponowanie zastępu do dogaszenia porożeliska po pożarze do którego doszło w godzinach nocnych w Walendowie. Działania były prowadzone w godzinach rannych.



## Ćwiczenia ratownicze

W dniu **13.04.2013 r.** w Nadarzynie przy ul. Żółwińskiej odbyły się ćwiczenia zorganizowane przez Ochotniczą Straż Pożarną w Nadarzynie oraz Collegium Masoviense Wyższą Szkołę Nauk o Zdrowiu w Żyrardowa. Wzięli w nich udział studenci trzeciego roku Ratownictwa Medycznego w/w szkoły oraz zastępy jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych z Nadarzyna, Młochowa, Żółwina, Nowej Wsi, Borzęcina Dużego, OSP SOFR Warszawa Ursynów oraz PSP Pruszków. Celem ćwiczeń było sprawdzenie umiejętności strażaków oraz studentów z zakresu ratownictwa medycznego oraz opanowania i posługiwania się procedurami i wytycznymi również w ramach Krajowego Systemu Ratowniczo – Gaśniczego jakie obowiązują w tego typu zdarzeniach. Założenie: wypadek drogowy dwóch samochodów osobowych z autobusem. Ćwiczenia polegały na jak najszybszym ewakuowaniu osób poszkodowanych z pojazdów (było 35 osób rannych, w tym jedna kobieta w ciąży), na ich segregacji i nadawaniu im kolorów w zależności od kolejności w jakiej miała być udzielana im pomoc przedmedyczna (czerwony - natychmiastowa pomoc osobie poszkodowanej; żółty - odroczone w czasie pomoc osobie poszkodowanej; zielony - osoba o własnych siłach może wydostać się ze strefy dla niej niebezpiecznej). W dalszej kolejności pomoc medyczna łącznie z transportem do Szpitalnych Oddziałów Ratunkowych.



*Korzystając z okazji chcielibyśmy serdecznie podziękować Wójtowi Gminy Nadarzyn, Prezesowi Przedsiębiorstwa Komunalnego Nadarzyn, Komendantom Policji Pruszków, Nadarzyn, Straży Gminnej oraz Państwowej Straży Pożarnej, Dyrektorowi Centrum Medycznego CM Żyrardów, za pomoc przy organizacji tych ćwiczeń.*

*Serdeczne słowa podziękowania dla Studentów, Strażaków oraz Pozorantów, bez których nie byłoby możliwe tak realistyczne przeprowadzenie zadania oraz dla Wszystkich osób które nie zostały wymienione, a przyczyniły się do zoorganizowania i przeprowadzenia ćwiczeń.*

*Dh Arkadiusz Kiliński - Naczelnik OSP Nadarzyn*

Co się dzieje w naszych szkołach i przedszkolach....

Gimnazjum w Nadarzynie

## Powiatowy Konkurs Historyczny „Polskie Państwo Podziemne 1939 – 1945”

Dnia 13 maja 2013 roku w naszej szkole odbył się finał Powiatowego Konkursu Historycznego „Polskie Państwo Podziemne 1939 – 1945” pod patronatem Związku Kombatantów RP i BWP. Wzięły w nim udział Gimnazjum nr 1 z Piastowa, Gimnazjum nr 2 z Brwinowa i Gimnazjum z Nadarzyna. Uczniowie musieli wykazać się niemałą wiedzą na temat struktury i fenomenu państwa podziemnego oraz działań sabotażowo - dywersyjnych Żołnierzy Armii Krajowej i Narodowych Sił Zbrojnych.

W skład komisji konkursowej weszli: Prezes Zarządu Związku Kombatantów RP i BWP płk. Henryk Strzelecki, sekretarz Zarządu Związku Kombatantów RP i BWP p. Zofia Wolanin, dyrektor naszego gimnazjum - p. Zbigniew Reluga i nauczyciele historii w gimnazjach biorących udział w konkursie: p. Małgorzata Pachulska i p. Magdalena Kapuścińska – Urbaniak.



*Płk inż. Henryk Strzelecki - Prezes Zarządu Związku Kombatantów RP i BWP (trzeci z lewej), obok Janusz Grzyb - Wójt Gminy Nadarzyn w otoczeniu laureatów konkursu.*

Wyniki konkursu:

I miejsce - Gimnazjum im. Jana Pawła II w Nadarzynie,

II miejsce - Gimnazjum nr 2 w Brwinowie,

III miejsce - Gimnazjum nr 1 w Piastowie.

Nagrody wręczyli zaproszeni goście: p. Janusz Grzyb - Wójt Gminy Nadarzyn, płk. Henryk Strzelecki oraz mjr Henryk Filipiński w obecności p. Tomasza Muchalskiego - Wicewójta Gminy Nadarzyn i p. Edyty Gawrońskiej - Sekretarz Gminy Nadarzyn.

Konkurs uświetniła wystawa eksponowana w auli nadarzyńskiego gimnazjum „Z największą brutalnością...” - Zbrodnie Wehrmachtu w Polsce, wrzesień - październik 1939 r. Została ona przygotowana przez Instytut Pamięi Narodowej.

*Małgorzata Rec i Karolina Podleśna Nauczycielki historii gimnazjum im. Jana Pawła II w Nadarzynie*

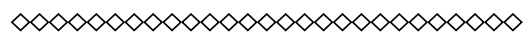
## Sadzenie drzew - najlepsza inwestycja w przyszłość

Polska plasuje się w europejskiej czołówce pod względem powierzchni lasów, jak i ich bogactwa. Leśnicy każdego roku sadzą ok. 500 mln drzew. Lasy spełniają nieocenioną rolę w życiu człowieka. Czy wiecie, że dorosła sosna wytwarza tyle tlenu, ile potrzebują trzy dorosłe osoby! Drzewa przeciwdziałają również suszom, powodziom, oraz filtrują szkodliwe substancje z powietrza.



Do akcji sadzenia drzew leśnicy zapraszają wiele osób, sadząc lasy m.in. z: artystami, politykami, dziennikarzami, samorządowcami, studentami. W tym roku 7 maja 2013 roku do tej akcji dołączyli się również uczniowie z Gimnazjum im. bł. Jana Pawła II (*fotografia uczestników akcji powyżej*). Korzystając z zaproszenia pracowników pobliskich lasów, uczniowie klas trzecich udali się na lekcję sadzenia drzew. W ramach spotkania pracownik Nadleśnictwa opowiedział uczniom o pracy leśnika. Poruszone były również zagadnienia z poszczególnych dziedzin gospodarki leśnej tj. hodowli użytkownika i ochrony lasu.

*Magdalena Milczarek i Katarzyna Najman  
Nauczycielki Gimnazjum im. bł. Jana Pawła II*



Przedszkole Niepubliczne Sióstr Franciszkanek Rodziny Maryi w Kostowcu - prowadzi nabór dzieci na obecny rok szkolny. **Tel. 519 743 727**

Dom Pomocy Społecznej dla Dorosłych - Sióstr Rodziny Maryi przyjmuje osoby w podeszłym wieku potrzebujące całodobowej opieki i pielęgnacji. Poszukujemy pracowników na stanowiska: opiekun w domu pomocy społecznej, instruktor terapii zajęciowej (1/4 etatu), rehabilitant lub fizjoterapeuta, pielęgniarza.  
Szczegółowe informacje: **tel. 504 79 91 91; 508 434 249**

Dom Dziecka Sióstr Rodziny Maryi poszukuje pracownika na stanowisko wychowawcy z okolic Kostowca, Nadarzyna. Wymagane wykształcenie wyższe pedagogiczne pedagogika specjalna, resocjalizacyjna, opiekuńczo wychowawcza, nauki o rodzinie (licencjat lub magister). **Tel. 517 541 169**  
**e-mail: ddz.kostowiec@gmail.com**

## „WIEWIÓRKI” POZNAJĄ EUROPE

W grupie „Wiewiórek” z Publicznego Przedszkola w Nadarzynie wciąż wiele się dzieje. Może wynika to z radosnego temperamentu zwierzątko, znajdującego się w nazwie grupy 5 i 6-latków, może z naturalnej u dzieci ciekawości świata, a może z jeszcze innego powodu? Jednym z motorów naszych działań są cykliczne wizyty w Bibliotece Publicznej w Nadarzynie. Treść wypożyczonych i systematycznie czytanych książek inspiruje nas do różnych działań. Ogromną rolę przypisujemy też zaangażowaniu rodziców. To dzięki nim możemy uczyć się świata, bawiąc się przy tym fantastycznie.

I tak, oprócz typowych dla pracy przedszkola tematów związanych z porami roku czy świętami, nasza grupa zagłębiła się w temat „zawodowców”. Poznawanie zawodów, to doskonała zabawa, zwłaszcza, gdy gości się w sali inżyniera, lekarza, czy kucharke, przy wsparciu której piecze się przepyszne ciastka a potem dzieli się z rodziną w domu. Podglądanie zwykłych rzeczy pod mikroskopem, to też niezwykle przeżycie. Może się okazać, że np. kolor czerwony wcale nie jest czerwony, a por to nie tylko warzywo, ale puzzle równiutko i pięknie ułożone w długi liść.

W związku z dniem Unii Europejskiej przypadającym 9 maja postanowiliśmy pogłębić wiedzę na temat krajów Unii. Każde treści, nawet najbardziej skomplikowane i trudne, można przekazać w każdym momencie rozwoju dziecka. Odpowiednio dobrany sposób jest tu kluczem do sukcesu. Ze zwykłego wierszyka można czerpać wiedzę np. o tym że Kubuś Puchatek pochodzi z Wielkiej Brytanii, Muminki z Finlandii, Pinokio z Włoch, a Krecik z Czech. Skarbnicą dobrze podanej wiedzy są też wydawnictwa dla dzieci. To z książek dzieci dowiedziały się że Syriusz to gwiazda na niebie, ale też imię maskotki Unii Europejskiej. Wiele radości miały dzieci z poznawania

wybranych zwrotów z różnych języków. Każda „wiewiórka” może się powitać w kilku co najmniej językach, począwszy od znanego niemal wszystkim angielskiego „hello”, przez czeskie „ahoj”, włoskie „ciao” holenderskie „daah” na hiszpańskim (ulubionym!) „hola” skończywszy. Niezależnie od zdolności i możliwości percepcyjnych dzieci, każde miało wielko frajdę przy śpiewaniu „Pana Jana” po francusku czy angielsku – niemiecki okazał się jednak nie do przebrnięcia. Przy każ-



dym z tych działań dzieci dowiadywały się czegoś ciekawego o wybranych krajach. Uwieńczeniem naszych działań było poznanie kuchni krajów Unii poprzez wykonanie „międzynarodowych” koreczków z artykułów typowych dla danego kraju. I tak powstały koreczki włoskie, greckie, francuskie i oczywiście polskie – jesteśmy przecież członkiem europejskiej wspólnoty. Zaangażowanie dzieci mówiło samo za siebie: warto poznawać świat! A sposobów na to są tysiące. W grupie „Wiewiórek” szukamy takich, które dla nas są najodpowiedniejsze: dają dużo radości, angażują wszystkie zmysły, uczą kreatywności i rozwijają myślenie oraz utrwalają zdobytą wiedzę.

*Teresa Tartas - Souilhal  
Nauczycielka PP Nadarzyn*

## Makieta naszej miejscowości

We wtorek 23 kwietnia 2013 r., uczniowie Szkoły Podstawowej w Ruści udali się do Starostwa Powiatowego w Pruszkowie na pokonkursową wystawę makiety miast powiatu, zorganizowaną przez Muzeum Dulag 121. Makiety zgłoszone do konkursu przedstawiały miejscowość z którą uczniowie się identyfikują (Młochów, Rusiec, Nadarzyn), a konkretnie miejsca oraz budynki związane z XX wieczną historią miejscowości np.: kościół, szkoła, pałace, kamienice, cmentarze, parki, ulice, tablice pamiątkowe, kapliczki itp.



Na szczególną uwagę zasługuje fakt, że 9 na 14 makiety wyróżnionych na wystawie należało do naszych młodych architektów. Uczniowie biorący udział w konkursie: Zuzanna Reszka, Wiktoria Dmoch, Zuzanna Siwiec kl.V b (Rusiec - Nadarzyn) **Uczennice zajęły III miejsce**; Małgorzata Ciemińska (Nadarzyn) kl.IV; Martyna Sojka (Młochów) kl.IV; Andrzej Bęza, Hanna Moszner, Marta Wiśniewska (Młochów) kl.IV; Mateusz Kuch kl. IV (Młochów); Aleksandra Pianka, Weronika Seta kl. Va (Nadarzyn); Matusz Lewandowski kl.V a (Nadarzyn); Żelazowska Natalia, Dąbrowska Wiktoria, Jasińska Oliwia kl.V a (Nadarzyn); Kubik Mateusz, Mikołaj Idasiak, Dominik Przewłocki, Dawid Adamczyk kl.Vb i Kacper Karaban kl.V a (Nadarzyn); Kacper Kacperski kl.V a (Nadarzyn); Natalia Bęza, Mateusz Wiatr kl.VI (Rusiec - Nadarzyn); Magdalena Kuch kl.VI (Młochów). Praca nad makieta to niezwykle mozolna i niełatwa praca. Wielu uczniów tworzyło prace ponad trzy tygodnie. Wystawa cieszyła się ogromnym zainteresowaniem. Wykonane prace pokazują jakie zdolności i ukryte talenty mają uczniowie naszej szkoły.

Bardzo dziękuję młodym architektom i ich rodzicom za poświęcony czas i ogromny wkład w przygotowanie makiety.

*Ewelina Wasiluk  
Nauczycielka historii, koordynator konkursu*

## Wizyta ks. Biskupa Tadeusza Pikusa

W dniu 10 kwietnia 2013 r. Szkołę Podstawową im. św. Stanisława Kostki w Kostowcu odwiedził ksiądz biskup Tadeusz Pikus. Dyrektor szkoły Grzegorz Tyszko skierował do dostojnego gościa słowa powitania. Powitał też uczestniczących w spotkaniu przedstawicieli władz gminy: Zastępcę Wójta Gminy Nadarzyn p. Tomasza Muchalskiego, Sekretarz Gminy Nadarzyn p. Edytę Gawrońską, Radnego Gminy Nadarzyn p. Marcina Karczmarczyka oraz Inspektor ds. oświaty p. Marię Jaworską. Obecni też byli nauczyciele, rodzice i uczniowie.



*Fot. arch. szkoły*  
Od prawej Tomasz Muchalski - Zastępca Wójta Gminy Nadarzyn, JE. Ks. Biskup Tadeusz Pikus, przemawiający Grzegorz Tyszko - Dyrektor SP Kostowiec

Po wystąpieniu dyrektora, w którym przedstawił on najważniejsze wydarzenia z historii szkoły, głos zabrali uczniowie. Opowiedzieli o bieżącej pracy szkoły, programach, różnych problemach i sukcesach. Przedstawiciele samorządu, rodziców i uczniów wręczyli kwiaty.

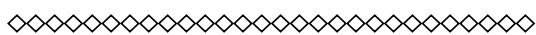
Następnie ksiądz biskup wygłosił krótką katechezę. Rozmowa bardzo angażowała uczniów. Dzieci chętnie uczestniczyły w dramie zainspirowanej przez znamienitego gościa.

W kolejnej części wizyty uczniowie zaprezentowali program artystyczny, w którym była zawarta historia życia naszego patrona oraz piosenki o św. Stanisławie Kostce.

Po występie ksiądz biskup dokonał wpisu do księgi pamiątkowej. Następnie wszyscy udali się do miejsca upamiętniającego naszego Patrona, gdzie wspólnie odmówiliśmy modlitwę, która zakończyła się błogosławieństwem oraz wręczeniem dzieciom pamiątkowych obrazków. Następnie ksiądz biskup wraz z zaproszonymi gośćmi udał się na zwiedzanie szkoły i spotkanie z nauczycielami. Przy wspólnym stole dzieliliśmy się naszymi radościami, sukcesami i różnymi problemami związanymi z kształceniem i wychowaniem dzieci oraz młodzieży.

Wizyta przebiegła w przyjaznej, serdecznej atmosferze i pozostawiła w nas miłe wrażenie.

*Agnieszka Bajnóg - Nauczyciel SP Kostowiec*



Opiekunka z długoletnim doświadczeniem,  
odpowiedzialna, dyspozycyjna  
poszukuje pracy od września br. **Tel. 514 722 099**

REKLAMA

## Cały Powiat czyta Dzieciom. Rok 2013 - rokiem Juliana Tuwima

W dniu 29 kwietnia 2013 roku w Szkole Podstawowej im. W. Doroszewskiego w Nadarzynie odbył się Finał Gminny drugiej edycji akcji „Cały Powiat czyta Dzieciom. Rok 2013 - rokiem Juliana Tuwima”. Organizatorami akcji jest Starostwo Powiatowe w Pruszkowie we współpracy z urzędami gmin i miast oraz instytucjami kulturalnymi i oświatowymi z terenu powiatu pruszkowskiego.

W Gminie Nadarzyn współorganizatorami akcji był Urząd Gminy Nadarzyn, Biblioteka Publiczna oraz szkoły podstawowe z terenu gminy. Na finale obecni byli: Agnieszka Kuźmińska - Wicestarosta Powiatu Pruszkowskiego, Edyta Gawrońska - Sekretarz Gminy Nadarzyn, Marcin Karczmarczyk - Przewodniczący Komisji Kultury i Oświaty Rady Gminy Nadarzyn, przedstawiciele Starostwa Powiatowego w Pruszkowie, Biblioteki Publicznej Gminy Nadarzyn, a także szkół, które wzięły udział w eliminacjach. Gościem specjalnym była Aleksandra Justa – aktorka Teatru Narodowego. Podczas wspólnego spotkania poprowadzonego przez Waldemara Matuszewskiego (reżysera teatralnego) uczniowie nadarzyńskiej Szkoły Podstawowej przedstawili prezentację dotyczącą życia i twórczości Juliana Tuwima.



Było także wspólne czytanie wierszy tego autora (na fot. powyżej - czyta Agnieszka Kuźmińska Wicestarosta Pruszkowski, druga z prawej. Obok Edyta Gawrońska Sekretarz Gminy Nadarzyn, z drugiej strony Aleksandra Justa i Ania Krupa), krótka pogadanka o znaczeniu słowa w codziennym życiu poprowadzona przez Aleksandrę Justę oraz uhonorowanie zwyciężczyni etapu gminnego Ani Krupy – uczennicy Szkoły Podstawowej w Nadarzynie. Miejsce drugie zajęła Marianna Bocińska ze Szkoły Podstawowej w Młochowie, trzecie zaś Jakub Rybkowski ze Szkoły Podstawowej im. św. Stanisława Kostki w Kostowcu.

Finał na szczeblu gminnym odbył się w dniu 25 marca 2013 r. w Filii Biblioteki Publicznej Gminy Nadarzyn, a wzięli w nim udział zwycięzcy eliminacji szkolnych. Wszyscy uczestnicy otrzymali nagrody ufundowane przez nadarzyńską bibliotekę oraz Wójta Gminy Nadarzyn.

*red.*

## Manifestacja ekologiczna

7 maja nadarzyński rynek zamienił się w kolorowy korowód młodych ekologów. Po raz szósty uczniowie Szkoły Podstawowej im. św. Stanisława Kostki w Kostowcu wraz z nauczycielami zorganizowali Manifestację Ekologiczną; tym razem pod hasłem „Dzieci kontra elektrośmieci. Dobre rady na elektroodpady”. Tego typu imprezy są formą realizacji programów wychowawczych szkół w zakresie kształtowania postaw ekologicznych dzieci i młodzieży.

Młodzi obrońcy przyrody przygotowali wiele atrakcji, które miały za zadanie uświadomić wszystkim czym są elektroodpady i dlaczego są niebezpieczne. Większość sprzętu elektrycznego i elektronicznego zawiera groźne dla człowieka i zwierząt substancje, które mogą powodować np. wady wzroku, mowy, nowotwory i uszkodzenia wątroby. Dlatego tak ważne jest oddawanie elektrośmieci do specjalnych punktów zbierania, dzięki czemu zostaną one poddane procesowi recyklingu, a szkodliwe substancje zostaną zutyliczowane. Szczegółowe informacje na ten temat zostały zaprezentowane na tablicach tematycznych przygotowanych przez uczniów naszej szkoły.

Manifestacja rozpoczęła się występami artystycznymi klas II i III oraz inscenizacją „Wędrówki energooszczędnej żarówki” przed budynkiem Nadarzyńskiego Ośrodka Kultury. Następnie uczniowie i zaproszeni goście przemaszewali wokół rynku z własnoręcznie wykonanymi transparentami, głosząc proekologiczne hasła: „Każdy uczeń wie co zrobić z ZSEE”, „Naucz swoje dzieci segregować śmieci”, „Podaj rękę Ziemi, sama nie da rady, posegreguj odpady”. Wśród zaproszonych gości byli: Wójt Gminy Nadarzyn - p. Janusz Grzyb, Sekretarz Gminy Nadarzyn - p. Edyta Gawrońska, Inspektor ds. Oświaty - p. Maria Jaworska oraz Inspektor ds. Ochrony Środowiska - p. Krzysztof Pietrzykowski oraz



Leśniczy Nadleśnictwa Chojnów - p. Tomasz Szymański.

Dziękujemy wszystkim placówkom oświatowym: SP Młochów, SP Nadarzyn, SP Rusiec, SP Wola Krakowiańska, Gimnazjum w Nadarzynie oraz najmłodszym uczestnikom z Publicznego Przedszkola w Nadarzynie, że tak licznie odpowiedzieli na nasze zaproszenie i przybyli by razem z nami kształtować postawy ekologiczne. Szczególnie dziękujemy Dyrektorowi NOK – p. Kamili Michalskiej za pomoc w organizacji imprezy.

Na mecie przemarszu dla wszystkich, którzy przynieśli zużyte baterie lub plastikowe nakrętki czekały smaczne jabłka rozdawane przez uczniów Gimnazjum w Nadarzynie.

Podsumowaniem Manifestacji był Turniej Wiedzy Ekologicznej, w którym przedstawiciele szkół wykazali się dużą wiedzą przyrodniczą. Jesteśmy przekonani, że ta „żywa” lekcja ekologii pozytywnie wpłynie na zachowania i wzrost świadomości potrzeby ochrony środowiska nie tylko uczniów, ale i lokalnej społeczności.

*Monika Pleban i Dorota Śmigielska  
Nauczycielki SP Kostowiec*

Salon fryzjerski „Monika” przyjmie ucznia na naukę zawodu. Nadarzyn, ul. Krótka  
Tel. 664 551 498; 22 739 88 65

REKLAMA

Nowy, kompleksowy salon urody w Rozalinie wynajmie pomieszczenia pod działalność dla kosmetyczki i manikiurzystki. Tel. 606 216 906

REKLAMA

Terapia manualna kręgosłupa i fizjoterapia.  
Termoplastyczne wkładki dla dzieci i dorosłych.  
Wizyty po umówieniu telefonicznym.  
mgr rehabilitacji ruchowej Beata Pawłowska  
Tel. 696 024 653 (ul. Modrzewiowa 26a, Nadarzyn)

REKLAMA

Azbest, eternit - usunę. Za darmo.  
Tel. 600 827 387

REKLAMA

Pracownia protetyczna w Nadarzynie.  
Ekspresowa naprawa protez. Tel. 502 142 219

REKLAMA

**ANNA WYCENY**  
Anna Plaskot  
Rzeczoznawca Majątkowy upr. nr 4547  
tel. 511 912 296

REKLAMA

Wycena nieruchomości o różnym przeznaczeniu, m.in.:

- mieszkalne: lokale, domy jednorodzinne i wielorodzinne, kamienice, rezydencje,
- komercyjne: lokale użytkowe, magazyny, zakłady produkcyjne, biurowce, hotele.

Wycena nieruchomości dla różnych potrzeb i celów, m.in.:

- zabezpieczenia kredytów bankowych,
- sprzedaży, zamiany, negocjacji ceny,
- podatkowych,
- księgowych.

Wycena nieruchomości dla różnych podmiotów, m.in.:

- banków,
- urzędów skarbowych,
- jednostek administracji publicznej;
- osób fizycznych i prawnych.

05-831 Rozalina, ul. Przemysłowa 3b

**PIĘKNY OGRÓD**  
SKLEP  
OGRODNICZY  
Strzeniówka; ul. Pruszkowska 145  
Krzewy - kwiaty;  
Nawozy - ziemia;  
**Środki ochrony roślin;**  
Meble ogrodowe;  
Kompleksowa obsługa ogrodów  
tel. 602 109 403  
e-mail: maria-wlodarczyk@wp.pl

REKLAMA



## Nadarzyńskie kryminalki

• W dniu 16 kwietnia 2013 roku w godzinach porannych w Młochowie, policjanci z Nadarzyny we współpracy z kryminalnymi z pruszkowskiej komendy, po całonocnej zasadzce, dokonali zatrzymania Piotra G., który usiłował groźbą zamachu na mienie doprowadzić właściciela nowobudowanego domu w Młochowie, do niekorzystnego rozporządzenia mieniem poprzez żądanie zapłaty kwoty 10.000 zł. w zamian za odstąpienie od zniszczenia budowanej nieruchomości. Sprawca na terenie budowy pozostawił anonimowy list z ww. groźbą i żądaniem zapłaty pieniędzy, lecz zamierzonego celu nie osiągnął z uwagi na czynności podjęte przez Policję i zatrzymanie go w miejscu wskazanym dla złożenia okupu. Zatrzymany mężczyzna, po spędzonej nocy w policyjnej izbie zatrzymań, stanął przed Prokuratorem w Pruszkowie, gdzie usłyszał zarzut usiłowania dokonania przestępstwa zagrożonego karą pozbawienia wolności do lat 10. Podejrzany przyznał się do zarzutu i poddał się dobrowolnie karze uzgodnionej z Prokuratorem. Swoją desperacki czyn tłumaczył utratą pracy oraz chęcią zdobycia w ten sposób środków utrzymania dla siebie i rodziny.

• Ponadto w kwietniu 2013 r. policjanci z Nadarzyny dokonali zatrzymania czterech nietrzeźwych kierujących pojazdami mechanicznymi, trzech osób poszukiwanych przez organy ścigania i wymiar sprawiedliwości, a nadto młodocianego uciekiniera z ośrodka socjoterapii oraz dwie osoby doprowadzili do wytrzeźwienia, a jedną na rozprawę do sądu w Pruszkowie.

Policjanci Komisariatu Policji w Nadarzynie poszukują sprawców kilku dotąd niewyjaśnionych przestępstw kryminalnych, do których doszło na terenie naszej Gminy w kwietniu 2013 r. i tak:

- w dniu 17 kwietnia 2013 r. w godz. 9.30 - 10.20, nieznani sprawcy dokonali kradzieży z włamaniem do domu w Strzeniówce przy ul. Komorowskiej, skąd skradli dwa laptopy Sony Vaio i HP, trzy zegarki Armani, Festina i DKN oraz złotą biżuterię;

- w okresie od 15 do 26 kwietnia 2013 r. w Kajetanach przy ul. Klonowej, nieznany sprawca dokonał kradzieży rusztowań,

- w nocy z 27 na 28 kwietnia 2013 r. w Rozalinie przy ul. Młochowskiej, nieznany sprawca dokonał kradzieży z włamaniem do samochodu Mercedes Vito, z którego zabrał kolekcję cennych zegarków i naszyjników wraz z gabletą;

- w nocy 28 kwietnia 2013 r. w Nadarzynie przy al. Katowickiej, nieznani sprawcy dokonali kradzieży z włamaniem do kontenerów pracowniczych na placu budowy, skąd skradli różnego rodzaju elektronarzędzia;

- w okresie od 1 lutego 2013 r. do 29 kwietnia 2013 r. w Kajetanach, nieznani sprawcy zdemontowali i ukradli 24 szt. przeszł ogrodzeniowych ocynkowanych.

Wszystkim, którzy znajdują się w posiadaniu informacji mogących przyczynić się do wykrycia opisanych przestępstw, a zdecydować się na ich przekazanie, gwarantujemy pełną anonimowość.

**Informacje dotyczące opisanych zdarzeń oraz niepokojące sygnały związane z Państwa bezpieczeństwem, proszę zgłaszać bezpośrednio do Dyżurnego Komisariatu Policji w Nadarzynie, pod nr tel. 22 729 81 77.**

*asp. szt. Witold Gołyński*

*Komendant Komisariatu Policji w Nadarzynie*



## Straż Gminna w Nadarzynie

Pl. Poniatowskiego 42,  
05-830 Nadarzyn  
tel. 22 720 08 67

[strazgminna@nadarzyn.pl](mailto:strazgminna@nadarzyn.pl)

W końcu nadeszła pogoda pozwalająca na korzystanie z rowerów. W najbliższym czasie wyjedzie ich jeszcze więcej, gdyż do jednych z najmniejszych prezentów komunijnych należą właśnie rowery. Do rodziców, opiekunów należy instruowanie pociech, że znajdując się na drodze zobligowani są przestrzegać obowiązujących przepisów. Odnośnie ruchu pojazdów istotne informacje zawarte są w Rozdziale 3 Ustawy Prawo o Ruchu Drogowym. Rozdział ten zawiera również art. 33, który traktuje między innymi o rowerzystach.

**Zgodnie z obowiązującymi od 1.01.2013 r. przepisami** tj. Rozporządzeniem Ministra Transportu, Budownictwa i Gospodarki Morskiej z dnia 3.08.2012 r. zmieniającym rozporządzenie w sprawie warunków technicznych pojazdów oraz zakresu ich niezbędnego wyposażenia (Dz. U. z 2005 r. Nr 108, poz. 908, z późn. zm. 3) **rower musi posiadać:**

**Oświetlenie rowerowe:** obowiązkowe po zmroku, w tunelach oraz w warunkach niskiej widoczności. Poza tymi porami może być zdemontowane. Z przodu światło jasne, z tyłu czerwone. Światła mogą być migające. Światło

nie może być wyżej jak 150 cm (co oznacza, że nie może być montowane na głowie). Rower może być wyposażony w więcej, niż jedną lampkę.

**Odblaski:** rower musi mieć obowiązkowy odblask koloru czerwonego z tyłu, w kształcie innym niż trójkąt. Legalne są (jeszcze niedawno nie były) opony z odblaskowym paskiem. Odblaski w szprychach i pedałach nie są obowiązkowe, ale warto je mieć dla własnego bezpieczeństwa.

**Kierunkowskazy:** rower musi posiadać światła kierunkowskazów tylko wtedy, gdy sygnalizowanie skrętu ręką może być niewidoczne. W praktyce muszą je mieć rowery nietypowe: z dużymi przyczepkami, riksze itd.

**Kamizelki i kaski:** kamizelka odblaskowa oraz kask nie są obowiązkowym wyposażeniem rowerzysty.

Dla bezpieczeństwa powinno się posiadać elementy odblaskowe, które w warunkach zmniejszonej widoczności powodują, że osoba jest widziana nawet z 10 krotnie większej odległości. Dodać należy, że zaopatrzenie się w kask rowerowy może być bardzo przydatne podczas ewentualnego zdarzenia drogowego.

**U W A G A !!!**

**W tym miejscu chcę ogłosić mały konkurs z zakresu znajomości przepisów drogowych. Osoba do lat 15, która jako pierwsza w dniu 27 maja między godz. 11:00, a 12:00 zadzwoni pod nr 22 720 08 67 i odpowie poprawnie na min. 2 z 3 pytań, otrzyma kask rowerowy.**

**Zapraszam.**

*Adam Piskorz*

*Komendant Straży Gminnej w Nadarzynie*



## Ważne telefony



Policja	997
Komisariat Nadarzyn:	22 729 81 77
Komenda Pow. Pruszków:	22 758 60 81 (do 85)
Straż Pożarna Pruszków	998 22 758 62 52; 22 758 77 01
OSP Nadarzyn	22 729 81 83
OSP Młochów	22 729 91 99
Straż Gminna	22 720 08 67
Pogotowie gazowe	992
Gazownia Warsz. O/Pruszków	22 758 85 46
Pogotowie energetyczne	991
Pogot. energ. Konstancin Jez.	22 701 32 00
Pogotowie Ratunkowe Pruszków	999 22 755 52 22;
Ośrodki Zdrowia:	
Nadarzyn	22 729 81 28
Młochów	22 729 91 46
Światowe Centrum Słuchu w Kajetanach (ul. Mokra 17; 05-830 Nadarzyn)	22 356 03 01 (03)

### Urząd Gminy Nadarzyn

Sekretariat	22 729 81 85 w. 100, 101
Fax	22 729 81 75
Referat Geodezji i Gospodarki Gruntami	22 729 81 93 w. 161,162
Referat Urbanistyki i Architektury	22 729 81 98 w. 151, 152,153,
Referat Działalności Gospodarczej	w. 172
Referat Inwestycji	22 739 97 06 w. 126, 127,128
Referat Realizacji Budżetu	w. 110 - 116
Referat Realizacji Podatków i Opłat	w. 121- 124, 120
Kasa	w. 203
Referat Rolnictwa, Ochrony Środowiska i Gospodarki	w. 141,142,143,144,145
Referat Promocji	w. 165,166
Samodzielne stanowisko ds. Oświaty	w. 190
Samodzielne stanowisko ds. kadrowych	w. 111
Samodzielne stanowisko ds. obronnych, wojskowych oraz ochrony informacji niejawnych	w. 197
Samodzielne stanowisko ds. audytu	w. 195
Wydział Komunikacji - filia w Nadarzynie	22 739 73 44 w. 171

Biuro Rady Gminy 22 729 81 94

### Urząd Stanu Cywilnego:

Dowody osobiste	22 729 89 14
Ewidencja Ludności	22 729 89 17
<b>Gminny Ośrodek Pomocy Społ.</b>	22 729 81 73;
w. 183, 184, 185, 186, 187 tel/fax	22 739 73 20
świadczenia rodzinne	22 739 97 07

### Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych „Nadarzyn”

22 739 42 00	
zgłoszenia awarii poza godzinami pracy - wodociągowe:	503 755 217
kanalizacji sanitarnej:	22 729 83 20; 516 378 261

### Starostwo Powiatowe:

Sekretariat	22 738 14 00
Fax	22 728 92 47
Nadarzyński Ośrodek Kultury	22 729 89 15; 22 739 73 12
Gminny Ośrodek Sportu	22 739 71 70
Hala widowiskowo-sportowa przy Gimnazjum	22 739 90 18
Hala sportowa przy SP Nadarzyn	22 729 81 66
Gminne Ognisko Dziecięco-Młodzieżowe „Tęcza” w Nadarzynie	22 739 73 11
Filia Ogniska w Młochowie	22 729 90 47
Gimnazjum	22 739 96 90; 22 739 98 16
SP Kostowiec	22 729 91 69
SP Młochów	22 729 91 40
SP Nadarzyn	22 729 81 66
SP Rusiec	22 729 81 97
SP Wola Krakowiańska	22 729 91 81
Przedszkole w Młochowie	22 729 90 19
Przedszkole w Nadarzynie	22 729 81 70
Przedszkole w Wolicy	22 729 81 65
Przedszkole „Maluch”	22 739 76 95
Przedszkole „Smyk”	607 615 231
Przedszkole „Jupik”	22 729 92 81
Przedszkole „Kubus”	695 743 265
Przedszkole Sióstr Rodziny Maryi	517 541 169; 519 743 727; 22 729 94 37
„Promienie” Przedszkole i Szkoła Podstawowa Stowarzyszenia „Sternik”	22 739 70 74/75
Oficyna Informatyczna	22 729 92 81
Fundacja Kultury Informatycznej w Nadarzynie	22 729 92 81
Biblioteka w Nadarzynie	22 729 89 13
Biblioteka w Młochowie	22 729 90 09
Bank Spółdzielczy Nadarzyn	22 729 81 24
Urzędy Pocztowe:	
05-830 Nadarzyn	22 729 81 18
05-831 Młochów	22 729 91 48
Apteki:	
ul. Błońska 6 B	22 729 88 31
ul. Sitarских I	22 729 81 78
ul. Mszczonowska 58a	663 913 821 22 729 96 10
Kajetany, ul. Mokra 1	22 42 82 873
Punkt apteczny w Młochowie	
ul. Mazowiecka	22 729 93 05
Kantor (Centrum Mody):	22 739 57 25
Parafie:	
pw. św. Klemensa w Nadarzynie	22 739 76 20 22 729 83 40
pw. św. Michała Archanioła w Młochowie	22 729 92 40
pw. N.M.P. Wspomożenia Wiernych w Kostowcu	22 729 94 85
Dom Pomocy Społecznej Sióstr Franciszkanek Rodziny Maryi w Kostowcu	22 729 94 37
Dom Dziecka Sióstr Rodziny Maryi w Kostowcu	22 729 94 37; 517 541 169; 519 743 727
Dom Miłosierdzia Zgromadzenia Sióstr MB Miłosierdzia w Walendowie	22 729 88 80 lub 81





## MYJNIA NADARZYN

ul. Pruszkowska 38

24/h - 365 dni w roku



Zapraszamy także do myjni ręcznej obsługiwanej przez nasz zespół:

- Pakiety mycia karoserii i czyszczenia wnętrza pojazdu
- Pranie tapicerki i konserwacja nadwozia

Usługi porządkowe w domu i w ogrodzie.

Więcej informacji: tel. 601 677 877  
[www.myjnia-nadarzyn.pl](http://www.myjnia-nadarzyn.pl)

## Prywatny Gabinet Stomatologiczny

lek. stom. Katarzyna Rybczyńska - Ciszewska  
Nadarzyn, ul. Jaworowa 94  
tel. 501-530-196, 22-798-11-90



### Leczenie zachowawcze dla dorosłych:

- estetyczna odbudowa zębów
- wybielanie zębów
- scaling, polishing, rot-planing,
- płukanie kieszonek zębowych
- lakierowanie zębów

### Leczenie dzieci:

- Wizyty adaptacyjne
- Lakowanie zębów mlecznych i stałych
- Lakierowanie
- Ekstrakcja zębów mlecznych

### Chirurgia stomatologiczna:

- Dłutowanie zębów
- Usuwanie zębów

### Leczenie endodontyczne:

- Leczenie kanałowe standardowe
- Wypełnianie kanałów wieloma metodami
- Udrażnianie zobliterowanych kanałów
- Rewizja leczenia endodontycznego

### Protetyka:

- Korony i mosty porcelanowe (w tym także na złocie)
- Korony i mosty pełnoceramiczne
- Wkłady koronowo-korzeniowe
- Protezy akrylowe (możliwość bezpłatnego uzupełnienia w ramach NFZ)
- Protezy szkieletowe
- Protezy elastyczne



Gabinet ma podpisaną umowę z NARODOWYM FUNDUSZEM ZDROWIA

OFERUJEMY PROTEZY W RAMACH PODPISANEJ UMOWY Z NFZ!!!

# USŁUGI POGRZEBOWE

Nadarzyn ul. Błońska 1

tel. (22) 729 87 61

TEL. CAŁODOBOWY 668-819-033

- ◆ KAPLICA POŻEGNAŃ
- ◆ CHŁODNIA
- ◆ TRUMNY
- ◆ URNY
- ◆ WIEŃCE



Załatwiamy formalności w ZUS/KRUS

# Q- MOTOR SERVICE

Rok założenia 1993

## Auto Serwis

ul. Komorowska 37, 05-830 Nadarzyn  
tel. 22 729 83 25

- \* Diagnostyka komputerowa
- \* Zawieszania
- \* Układy hamulcowe
- \* Klimatyzacja
- \* Filtry i oleje
- \* Toczenie tarcz

SPECJALIZACJA: Chrysler, Jeep, Infiniti, Honda



REKLAMA



**Małgorzata Paprocka**

Certyfikat Ministerstwa Finansów 16642/2007

05-830 Nadarzyn tel/fax. 22 729 85 28  
Pl. Poniatowskiego 38 tel.kom. 510 868 334  
ul. Lipowa 31/2 (osiedle NSM) tel.kom. 505 651 639  
www.biuromsm.pl e-mail: biurorachunkowe\_mm@op.pl

**Rozliczenia VAT od materiałów budowlanych !  
Rozliczenia roczne PITów!**

REKLAMA

[www.aid-edu.pl](http://www.aid-edu.pl)

**PSYCHOLOG  
PSYCHOTERAPEUTA**  
(młodzież, dorośli, terapia par)

Nadarzyn - Kajetany ul. Zielna 3

Tel. 502 579 464

REKLAMA

Sala weselno-bankietowa (klimatyzowana)

 **Astra**

tel. 22 729 90 69

- Wesela;
- Przyjęcia;
- Konferencje;
- Pokoje noclegowe;

Rozalin, ul. Daniewice 18; 05-831 Młochów;  
[www.sala-weselna.pl](http://www.sala-weselna.pl); tel. 695 743 265; 601 376 423



REKLAMA



**CERBER**

# USŁUGI POGRZEBOWE



**Nadarzyn, ul. Sienkiewicza 11**  
**tel. 22 724 42 07, 791 533 493**  
[www.pogrzeby-cerber.pl](http://www.pogrzeby-cerber.pl)

Sprawdzona sieć w gminie Nadarzyn i okolicach proponuje:

## INTERNET DLA WYMAGAJĄCYCH

# Jakość Szybkość Cena





Aktywuj usługę "Najszybciej do Największych" za 1 zł

Zadzwoń i dowiedz się więcej ☎ 22 420 22 22

Wszystkie nazwy i znaki handlowe użyte w tej ulotce zostały użyte wyłącznie w celu identyfikacji.

- SPRZEDAŻ OPON FELG HURT-DETAL
- WYMIANA OPON
- GEOMETRIA KÓŁ
- PROSTOWANIE FELG
- WYMIANA I WYWAŻENIE MOTOCYKLI, SKUTERÓW
- REZERWACJA STANOWISK ONLINE LUB TELEFONICZNIE

**SERDECZNIE ZAPRASZAMY**

**Nadarzyn, ul. Wierzbowa 15 tel. (22) 729-83-51**  
**[gumohurtnadarzyn.pl](http://gumohurtnadarzyn.pl)**







# Liście Klementyński

Parafia Rzymskokatolicka  
w Nadarzynie

## Z życia parafii:

### Z radością informujemy, że w kwietniu 2013 Sakrament Chrztu przyjęli:

Jan Dąbrowski, Nina Sosnowska, Maria Ruszczyk, Filip Bogusz, Michalina Kujawa, Maciej Trawiński, Agata Pianka, Julia Kurowska, Filip Sielski.

### Sakramentalny Związek Małżeński zawarły następujące osoby:

Kamil Łęcki – Justyna Zalesińska, Łukasz Klimowski – Klaudia Śliwowska, Mariusz Bremer – Anna Wojtyńska, Tomasz Jędrzejewski – Natalia Zdulska, Adam Górniak – Justyna Prachniak.

### Z przykrością informujemy, że w kwietniu odeszli z naszej Parafii:

śp. Marian Trzaskulski, śp. Leokadia Petkowic, śp. Zbigniew Lis, śp. Roman Kubuszewski, śp. Marzena Szytk, śp. Józef Boška, śp. Mieczysław Zalewski.

*Wieczny odpoczynek racz im dać Panie...*

Pamiętajmy w modlitwach o zmarłych z naszych rodzin.

*Ks. Andrzej Wieczorek - Proboszcz Parafii*



## Caritas przy Parafii św. Klemensa w Nadarzynie

Punkt CARITAS przy parafii św. Klemensa w Nadarzynie mieści się w budynku parafialnym; czynny jest **we wtorki w godz. 10.00 - 12.00** oraz **w czwartki w godz. 15.00 - 17.00**

Placówki dla chorych prowadzone przez CARITAS Archidiecezji Warszawskiej:

- **Ośrodek Działalności Leczniczej:** ul. Krakowskie Przedmieście 62, 00-322 Warszawa, tel. 22 826 56 04.

Zakład Opiekuńczo – Leczniczy; Hospicjum stacjonarne.

- **Ośrodek Działalności Leczniczej CARITAS w Błoniu:** ul. Jana Pawła II 24, 05-600 Grójec, tel. 22 664 15 66, grojec@caritas.pl Pielęgniarska Opieka Długoterminowa Domowa.

- **Ośrodek Działalności Leczniczej CARITAS Archidiecezji Warszawskiej w Raszynie:** ul. Godebskiego 2, 05-090 Raszyn, tel. 22 720 05 77, raszyn@caritas.pl Pielęgniarska Opieka Długoterminowa Domowa.

- **Ośrodek Działalności Leczniczej Caritas AW w Piasecznie:** ul. Piłsudskiego 10, 05-500 Piaseczno, tel. 22 750 37 47, piaseczno@caritas.pl Pielęgniarska Opieka Długoterminowa.

*Stefania Łęcka - Przewodnicząca Parafialnego Caritas  
Tel. 728 947 323*

Internet: <http://parafianadarzyn.pl>, e-mail: [parafia@nadarzyn.biz](mailto:parafia@nadarzyn.biz)  
Redaguje ks. Andrzej Wieczorek - Proboszcz Parafii pw. św. Klemensa w Nadarzynie



**Nowa Szkoła Podstawowa w Nadarzynie**

Fundacja Kultury Informatycznej ogłasza nabór do klasy pierwszej Szkoły Podstawowej „Młody Talent”.

Szkoła rozpoczyna działalność od 1 września 2013 r. w Nadarzynie, przy ulicy Wiśniowej 26  
tel. 22 729 92 81, 728 662 112  
e-mail: [info@mlodytalent.pl](mailto:info@mlodytalent.pl) Zapraszamy.  
*Więcej na [www.mlodytalent.pl](http://www.mlodytalent.pl)*



Fundacja Kultury Informatycznej  
zaprasza na spotkanie

## „Autorzy dzieciom dzieci autorom”

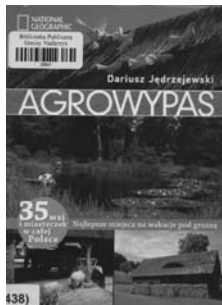
Wystąpi: **Iwona Buczkowska  
i dzieci z „Jupika”**

**6 czerwca 2013 r., o godz. 18.30**

*Wstęp wolny*

Centrum Edukacyjne, ul. Wiśniowa 26, 05-830 Nadarzyn  
tel. 22 729 92 81, [info@fki.org.pl](mailto:info@fki.org.pl)

[www.otwartespotkaniaczwartkowe.pl](http://www.otwartespotkaniaczwartkowe.pl)

**PROponuje:****JĘDRZEJEWSKI D.: *Agrowypas***

*Agrowypas* to przewodnik turystyczny lub raczej podręcznik spędzania wolnego czasu na polskiej wsi. Ma zainspirować do próby poszukiwania pięknych miejsc, w których można wypocząć w otoczeniu wspaniałej przyrody, niekoniecznie w tłumie turystów. Autorski wybór miejsc odpowiednich do wy-

poczynku na wsi jest tylko jednym z wielu możliwych. W książce znajdziesz: opisy 35 wsi i miasteczek położonych we wszystkich regionach Polski: nad morzem, nad jeziorami, w lasach, na nizinach i w górach; opisy wycieczek na 6 dni pobytu w każdej z miejscowości, szlaki: piesze, rowerowe, kajakowe i konne, wypoczynek daleko od szosy, na końcu drogi i w pobliżu miast.

**ILLIES A.: *Opiekunka. Życie z Nancy. Podróż w świat alzheimera***

Ta książka to pamiętnik z kilku lat opieki nad chorą na alzheimera, który daje nam szansę wejścia w świat cierpiącego człowieka i zrozumienia go. To także przejmujący opis prób radzenia sobie z uciążliwymi objawami choroby i emocjami, które pojawiają się w czasie wieloletniej opieki nad bliskim. Dzięki *Opiekunce* możemy zobaczyć, jak inni radzą sobie w tym nowym, zmienionym przez chorobę świecie. Alicja Sadowska, Prezes Polskiego Stowarzyszenia Pomocy Osobom z Chorobą Alzheimera

**SERLE R.: *Kiedy byłeś mój***

Każdy z nas zna historię Romea i Julii, kochanków skazanych na potępienie, ale czy ktoś pamięta Rosaline, kuzynkę Julii i pierwszą miłość Romea? To z nią Romeo pragnął spotkać się na przyjęciu u Kapulettich i to właśnie wtedy na scenie pojawiła się Julia. Dla jednych rozpoczął się romans, dla innych – Rosaline – zaczęła się tragedia. Nieprawda. Julia nie była słodką, niewinną dziewczyną, rozdartą wewnątrz wyrokiem przeznaczenia. Doskonale wiedziała, co robi. Kłopot w tym, że Szekspir nie miał o tym pojęcia – amerykańska pisarka Rebecca Serle proponuje inną wersję losów kochanków. Jej powieść to trawestacja dramatu Williama Szekspira. Porzucona kobieta przedstawia w niej swoją wersję wydarzeń. Słodka, zabawna lektura, której nie można się oprzeć.

**FIORETTI F.: *Sekretna księga Dantego***

Tajemnicza śmierć poety i klucz do sekretu ukryty w najśłynniejszym poemacie średniowiecza. Czy Dante Alighieri zmarł na malarię w Rawennie? Może jednak ktoś chciał go zabić i pogrzebać w wielkiej tajemnicy? Jego córka, mniszka

Beatrycze, były templariusz Bernard i medyk Giovanni z Lukki próbują rozszyfrować zakodowaną wiadomość, którą autor wizjonerskiego poematu zostawił na dziewięciu kartkach. Mnożą się wyrafinowane łamigłówki. Przed kim i dlaczego Alighieri postanowił tak starannie ukryć ostatnie trzynaście pieśni Boskiej Komedii? Szeroka panorama czternastowiecznej Europy. Misterny splot zagadek, Petrarca, Boccaccio – historia, której dotąd nikt nie opowiedział...

**GODWIN P.: *Strach. Ostatnie dni Roberta Mugabe***

W połowie 2008 roku, po blisko trzydziestu latach despotycznych rządów, przywódca Zimbabwe, osiemdziesięcioletni Robert Mugabe, spotkał się ze swoim biurem politycznym. Właśnie przegrał wybory, ale zamiast oddać władzę, postanowił rozpocząć brutalną kampanię mającą na celu zastraszenie obywateli. Dziennikarz i pisarz Peter Godwin jako jeden z nielicznych zdołał wjechać do Zimbabwe, by zdać sprawozdanie z tych wstrząsających wydarzeń. Podejmując spore ryzyko, Godwin podróżuje do spalonych wiosek, ogląda plutony egzekucyjne, rozmawia z ukrywającymi się przywódcami opozycji, ostatnimi białymi farmerami, duchownymi i dyplomatami, którzy z narażeniem życia usiłują położyć kres tyranii.

**Drodzy STUDENCI:  
Biblioteka oferuje podręczniki  
on-line za darmo!**

Wszyscy chętni czytelnicy, po otrzymaniu w bibliotece loginu i hasła mają możliwość korzystania z elektronicznych wersji książek na ekranie własnego komputera lub innych urządzeniach mobilnych. Baza zawiera pełne teksty publikacji, daje możliwość korzystania z zaawansowanych funkcji pracy z tekstem (robienie własnych notatek, dodawanie zakładki, zakreślanie, wyszukiwanie słów i fraz). Serwis **IBUK Libra** to pierwsza w Polsce czytelnia on-line podręczników akademickich i książek naukowych z różnych dziedzin nauki, opublikowanych przez czołowych polskich wydawców (PWN, WNT, Wolters Kluwer Polska).

Serdecznie zapraszamy do korzystania z całodobowego dostępu do e-czytelni. Informacje o IBUK Libra: na miejscu w Bibliotece Publicznej Gminy Nadarzyn, pod nr tel. BPGN: 22 729 89 13, na stronie biblioteki: www.biblioteka.nadarzyn.pl

Ewa Marjańska - Dyrektor Biblioteki Publicznej w Nadarzynie

Biblioteka Publiczna w Nadarzynie czynna: pn., wt., śr., pt. - 12<sup>00</sup>- 19<sup>00</sup>; czw. - 8<sup>00</sup>- 15<sup>00</sup>;  
Filia w Młochowie czynna: pn., wt., czw., pt. - 12<sup>00</sup>- 19<sup>00</sup>; śr. - 8<sup>00</sup>- 15<sup>00</sup>.



nadarzyński ośrodek kultury

Plac Poniatowskiego 42  
tel. 22 729 89 15; e-mail: nok@nok.pl  
www.nok.pl

## To się wydarzyło...

### NOK! Teatr na „Zgrai”

W dniach 12-14 kwietnia 2013 r. NOK! Teatr wziął udział w 40. Wadowickich Spotkaniach Teatralnych „Zgraja”, podczas których zaprezentował jednoaktówkę „Oświadczyń” Antoniego Czechowa w reżyserii Kamili Michalskiej. Spektakl spotkał się ogromną przychylnością publiczności oraz jury w składzie: Edward Linde - Lubaszenko (reżyser, aktor teatralny i filmowy), Tadeusz Kornaś (teatrolog, pracownik naukowy Katedry Teatru i Dramatu Uniwersytetu Jagiellońskiego) oraz Krzysztof Najbor (aktor teatralny związany z teatrem im. Stanisława Ignacego Witkiewicza w Zakopanem).

Usłyszeliśmy wiele miłych słów. Wadowicka publiczność na naszym spektaklu bawiła się doskonale. Wróciliśmy bogatsi o nowe doświadczenia a Anna Balsam, odtwórczyni roli Natalii, dodatkowo z Nagrodą Aktorską!!



### NOK PĘD BAND nagrodzony na Tulipanadzie!

W kwietniu nasz ośrodkowy zespół wokalnie instrumentalny Nok Pęd Band prowadzony przez Marka Rejnowicza brał udział w XI Konkursie Piosenkarckim, organizowanym przez Dom Kultury „Kolorowa” w Warszawie. Zespół przeszedł dwa etapy konkursowe i zdobył NAGRODĘ – jaką? – okaże się podczas Koncertu Laureatów, który odbędzie się 24 maja (piątek) 2013 r. o godz. 18.00 w sali widowiskowej Ośrodka Kultury „Arsus” przy ul. Traktorzystów 14. Gratulujemy Zespołowi! To już trzecia, w tym roku, nagroda!!!

## To się wydarzyło w świetlicach...

### Wielkie Sprzątania:

#### Urzut „Wspólne porządkowanie”

Długo odkładana, trzykrotnie przekładana ze względu na zimową aurę kolejna akcja sprzątania Urzuta wreszcie odbyła się w sobotę 27 kwietnia 2013 r. NOK przy współpracy z Sołtysiem panem Grzegorzem Zalewskim i Radą Solecką zorganizowali potrzebny sprzęt by, po raz kolejny, oczyścić tereny wsi. Pogoda, jak co roku, dopisała, ale, co ważniejsze, dopisali mieszkańcy!!!! Podzieleni na 4 grupy sprzątałyśmy



Fot. arch.NOK

wszystko i wszędzie by Urzut i Kostowiec nie straszły stertami śmieci. Przyszli dorośli, młodzież i dzieci. Po zakończeniu sprzątania rozpaliliśmy ognisko by przy kielbaskach wspólnie cieszyć się z „dobrze wykonanej roboty”.

Agnieszka Sokółowska - Instruktor Świetlicy NOK w Urzucie



### Parole

#### „Zróbmy razem coś dla Ziemi”

Wszyscy zdajemy sobie sprawę, czym jest nasze najbliższe otoczenie. Jeszcze większego znaczenia nabiera kiedy żyjemy z plonów Ziemi. Wtedy rozumiemy jak ważne jest, aby o naszą Ziemię dbać. Postanowiliśmy „podać Ziemi uśmiech” i pomóc jej w walce z tym, co funduje jej człowiek, czyli ze śmieciami, które lądują w pobliskich rowach. Każdy papierzek mniej, to więcej uśmiechu i radości Ziemi. Kiedy zdamy sobie również sprawę z tego, jaką spuściznę zostawiamy swoim potomnym, sprawa przysłowiowego jednego papierka nabiera nowego wymiaru. W kwietniu był „Dzień Ziemi. Nasz w Parolach we wtorek 30. Akcję zorganizowali: sołtys Parol pan Mirosław Chruściak, Koło Gospodyń Wiejskich i świetlica NOK w Parolach. Wyruszyliśmy spod świetlicy i przez około 2 godziny sprzątałyśmy nasze najbliższe otoczenie. Po akcji wszyscy uczestniczyli w ognisku, piekli kielbaski, jedli „kociółek” i pieczone w ognisku ziemniaki. To na ciepło a na zimno były lody ufundowane przez pana Mirosława Chruściaka i Koło Gospodyń Wiejskich. Mimo mojego zaangażowania okazało się, że nie przygotowałam się tak dobrze do akcji jak myślałam. Czego zabrakło? Zabrakło śpiewników. Była gitara, był „operator” gitary w osobie pana Sławomira Majewskiego



Fot. arch.NOK

i śpiewniki też były, ale w liczbie niewystarczającej. Na usprawnienie mam tylko to, że nie spodziewałam się takiego zainteresowania wspólnym śpiewaniem. *Akcja była możliwa dzięki zaangażowaniu wielu osób. Wielkie podziękowania dla wszystkich uczestników akcji: Adama, Amandy, Andżeliki, Bartosza, Dominika, Eweliny, Kuby, Maćka, Natalii, Piotrka, Sandry O., Sandry T., Weroniki, dla Koła Gospodyń Wiejskich i sołtysa pana Mirosława Chruściaka. Szczególne podziękowania dla Amandy i Natalii za największe zaangażowanie w akcję oraz dla Kuby, jako najmłodszego uczestnika, a jednocześnie najbardziej zaangażowanego w działania ekologiczne. Poczestunek dla wszystkich uczestników akcji zapewnił sołtys pan Mirosław Chruściak i Koło Gospodyń Wiejskich.*

*Specjalne i zapewne nie ostatnie, podziękowanie dla mojego męża Sławka, który był ogromnym wsparciem podczas całej akcji i zapewnił oprawę muzyczną oraz wykorzystując swoje zdolności kulinarne przygotował „kociołek”. Uczestnicy akcji wiedzą co to jest i zapewne, jeszcze długo będą pamiętać smak dzicyzny podarowanej przez Państwa Piotrowskich. Akcja nie udałaby się gdyby nie Agnieszki, Bożeny, Edyta, Kasia, Renata, Mirosław i gdyby nie pan Grzegorz, który zaopiekował się tym, co zebraliśmy podczas akcji. A swoją drogą, to bardzo ciekawe, co znajdowaliśmy. Jeszcze raz ogromne podziękowania i do zobaczenia na innych naszych wspólnych akcjach.*

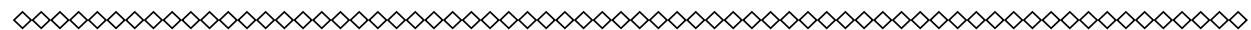
Mam nadzieję, że kierowcy, którzy przejeżdżali przez Parole w dniu 30 kwietnia br. po przeczytaniu tego artykułu wykażą większe zrozumienie niż podczas akcji.

### Nie daj się nudzić!!!

Wiedziałam, że spotykamy się z Panem Tomaszem Archerem. Nie spodziewałam się jednak, że w drzwiach świetlicy NOK w Parolach stanie człowiek z ogromnym pudłem i powie, że...będziemy ożywiać bakterię! Po tym oświadczeniu w naszej świetlicy mogło zdarzyć się wszystko, a co się kryło? Powinniście byli zjawić się w naszej świetlicy żeby zobaczyć jak powstawała bakteria i jak ją potem ożywiałyśmy. Spotkanie udowodniło, że przy pomocy prostych narzędzi i pełnej pomysłowości można oczarować dzieci oraz zachęcić je do własnych poszukiwań i odkryć. Połączenie wiedzy naukowej z wyobraźnią sprawia, że takie spotkania przyciągają uwagę i dostarczają naukowej wiedzy w sposób łatwy i przyjemny. Pan Tomasz jest pomysłodawcą i twórcą Pracowni Wiedzy (Nie)zbędnej, w której nawet najbardziej opornych na jej przyswajanie, uczy, poprzez zabawę. Muszę zmartwić wszystkich uczestniczących w spotkaniu. Moi drodzy uczyliście się!!! Prawda, że to było przyjemne.

**Fotorelacje z naszych akcji i spotkań na stronie: [www.nok.pl](http://www.nok.pl) w zakładce Parole i na naszym facebooku.**

Monika Majewska - Instruktor świetlicy NOK w Parolach



## IV EK KONKURS

**pod patronatem Wójta Gminy Nadarzyn Janusza Grzyba**

**Nadarzyński Ośrodek Kultury we współpracy z Firmą JARPER**

zaprasza do wzięcia udziału w **ZBIÓRCIE SUROWCÓW WTÓRNYCH**

**TERMINY ZBIÓREK:** 25 maja, 8 czerwca, 6 i 20 lipca, 3 i 17 sierpnia. **Zbieramy również elektrośmieci!**

**Zapraszamy w godz. 8.00 – 12.00 – parking przed NOK. Więcej informacji: [www.nok.pl](http://www.nok.pl)/ w zakładce konkursy.**

Konkurs wg pomysłu p. Agnieszki Olton - Janik

## Proponujemy...

**19 maja 2013 r. (niedziela), o godz. 16.00**

### Stowarzyszenie Działań Twórczych **PARABUCH**

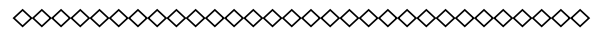
zaprasza na **OPOWIEŚCI PRZY MUZYCE**  
Beata, co bajki wyplata opowie lokalne historie o tym skąd się wzięła nazwa **Opypy**, jak w **Radoniach** świnka Kunegunda wybrała się na spacer, skąd w **Książenicach** rakiety oraz gdzie w czasie wojny ukrywał się malarz Bernard Frydrysiak...

**Oprawa plastyczna:** Elżbieta Tolak **muzyka:** Andrzej Antolak . Słodko - słony poczęstunek: „bocianie łapki” i radońskie pierożki.

**WSTĘP WOLNY !!!**

Partnerzy:   

Projekt sfinansowano ze środków Europejskiego Funduszu Rolnego jako operacja z zakresu małych projektów w ramach działania 413 „Wskazanie lokalnych strategii rozwoju”, objętego Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007 – 2013.



## WARSZTATY ARTYSTYCZNE

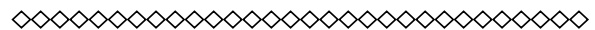
w Lewinie Kłodzkim

**21 lipca – 2 sierpnia 2013 r.**

Koszt: 1370 zł

**Zapraszamy dzieci w wieku 8 – 15 lat**

Oferujemy m.in.: zajęcia plastyczne, rekreacyjno - sportowe, warsztaty, zabawy integracyjne, opiekę wykwalifikowanej kadry, atrakcyjne wycieczki: do Kudowy Zdroju, Kłodzka, Dusznik Zdroju, Nowej Rudy. Ponadto: skalne miasto „Błędne Skały” oraz wspinaczka na Szczeliniec Wielki. **Zapisy (telefonicznie, osobiście) w Nadarzyńskim Ośrodku Kultury.** Informacje na stronie [www.nok.pl](http://www.nok.pl) lub w siedzibie organizatora. Liczba miejsc ograniczona.



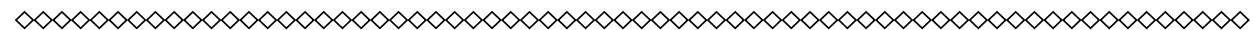
**Nadarzyński Ośrodek Kultury  
zaprasza 14 czerwca 2013 r. o godz. 17.00**

Świetlica NOK w Urzucie, al. Katowicka 360

## „na SŁODKO i na WESOŁO”

**W programie:** rozstrzygnięcie konkursu kulinarnego „Ciasto z owocami” skierowanego do wszystkich mieszkańców Gminy Nadarzyn oraz degustacja wypieków zgłoszonych do konkursu; „Zdobienie ciast” – prezentacja Agnieszki Kmiec; sportowe potyczki dla dzieci.

Regulamin konkursu kulinarnego jest dostępny na stronie: [www.nok.pl](http://www.nok.pl) lub w siedzibie NOK, Pl. Poniatowskiego 42. **Serdecznie zapraszamy!!!**



Rubrykę Kultura redaguje Kamila Michalska - Dyrektor NOK

## Nadarzyński Szczęp Drużyn Harcerskich i Zuchowych WATAHA

### Rajd „Szlakiem Naszej Historii”

Dwudziesty ósmy raz organizowany był rajd po Pruszkowie i okolicach. Od tego roku impreza zawiera w swej nazwie twórcę tegoż rajdu porucznika Armii Krajowej, harcmistrza Jana Cierlińskiego.



Nadarzyńscy harcerze podczas krótkiej przerwy w czasie rajdowych zmagani.

Jest to impreza historyczno - turystyczna dla dzieci, młodzieży i grup zorganizowanych. Na trasy wyruszyło 157 patroli – 1133 uczestników, 157 opiekunów, 160 osób obsługi. Wśród uczestników nie zabrakło zuchów i harcerzy z gminy Nadarzyn. Jeden z 24 punktów – miejsc pamięci – obsługiwała młodzież starszo harcerska z 1NDH *Impeesa*, był on w Muzeum Duląg 121.

W czasie wędrówki miasto na cały dzień przemienia się w wielką, żywą lekcję historii. Na co dzień mijane miejsca oznaczane tablicami czy krzyżami nabierają nowego wyrazu, nie tylko przywołują do pielęgnowania wspomnień, ale uczą postawy miłości do ojczyzny, przyjmowania za własne ideałów, dla których tak liczni oddawali swe często bardzo młode życie. Ta wędrówka to nie tylko westchnienie do przeszłości, to również radość z bycia razem, odkrywania wyjątkowych miejsc, bohaterów i zabawa, która rozwija męzne patrzenie w przyszłość.

ks. phm. Jarosław Kuśmierczyk  
Komendant SNDHiZ WATAHA

Składamy podziękowania dla Dyrekcji Przedsiębiorstwa Komunalnego „Nadarzyn” - p. Piotra Kozłowskiego i p. Dominika Wiktorka za wzorową współpracę w zakresie obsługi mieszkańców Sołectwa Urzut -Kostowiec i życzliwość.

Sołtys i Rada Sołecka Urzut - Kostowiec

**Kot w Butach**  
DBAMY O ZDROWIE I KOMFORT STÓP

Obuwie ortopedyczne  
Wkładki ortopedyczne  
Obuwie zdrowotne  
Obuwie startowe

memö BIRKENSTOCK Scholl aarełka

„Centrum Mody”, Al. Katowicka 51, lok. 236, 1 piętro.  
[www.kotwbutach.pl](http://www.kotwbutach.pl)

**WEST – CAR S.C.**  
Rok założenia 1986  
**Serwis samochodów**

ul. Mszczonowska 28 A; 05-830 Nadarzyn  
tel. 729 88 05; fax 729 88 02; kom. 603 855 562  
czynne: pn – pt 8-17; sobota 8-13

- ✓ BLACHARSTWO – LAKIERNICTWO
- ✓ SAMOCHODY ZASTĘPCZE
- ✓ ROZLICZENIA BEZGOTÓWKOWE
- ✓ HOLOWANIE 24H/DOBĘ
- ✓ ELEKTRO-MECHANIKA, FILTRY, OLEJE, HAMULCE
- ✓ KUPNO - SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW CAŁYCH I POWYPADKOWYCH
- ✓ KLIMATYZACJA

Wulkanizacja i wymiana opon

Specjalizacja: Opel, Fiat, Ford, Daewoo, Skoda, Seat, francuskie, japońskie

[www.westcar.pgrs.pl](http://www.westcar.pgrs.pl)

e-mail: [biuro@westcar.pgrs.pl](mailto:biuro@westcar.pgrs.pl)



## Tenis stołowy GLKS WANZL SCANIA NADARZYN w FINALE EKSTRAKLASY!

Zespół ekstraklasy kobiet GLKS Wanzl Scania Nadarzyn po raz piąty w historii klubu awansował do finału rozgrywek o Mistrzostwo Polski. W latach 2008 - 2010 nadarzynianki musiały uznać wyższość absolutnego dominatora w polskim kobiecym pingpongu ekipy KTS Tarnobrzeg. Jednak w 2006 roku GLKS pokonał w finale KTS i sięgnął po tytuł Mistrza Polski.

Dzisiejsza drużyna zapisuje nową, piękną kartę w historii klubu. W „play-offach” granych do dwóch zwycięstw sprawa awansu do finału 2013’ rozstrzygnęła się w trzecim decydującym meczu. Rywalem Nadarzynianek była ekipa SKTS Sochaczew w składzie, której występują m.in.: Natalia Partyka dwukrotna Mistrzyni Paraolimpijska z Pekinu i Londynu oraz wychowanka GLKS Nadarzyn Magdalena Szczerkowska - jedna z najbardziej utytułowanych zawodniczek młodego pokolenia.

W pierwszym spotkaniu w Sochaczewie Nadarzyn wygrał niespodziewanie łatwo 3-0. W rewanżu we własnej hali zawodniczki GLKS po niezwykle zaciętym i długim meczu musiały uznać wyższość rywek przegrywając 2-3.

Trzecie i decydujące starcie w czterech pierwszych meczach zakończyło się po szybkich trzech setach i podziałem zwycięstw po dwa. Przy stanie 2:2 do ostatniego decydującego pojedynku wyszły „Chinka z Nadarzyna” - Shen Yi Bin oraz wychowanka GLKS Magdalena Szczerkowska. Obie zawodniczki stworzyły niesamowity sportowy spektakl, w którym losy awansu ważyły się do ostatniej piłki. Ostatecznie wygrała Yi Bin 3-2 w setach, ostatniej partii 11-9.

Skład drużyny GLKS Wanzl Scania Nadarzyn w tym sezonie stanowią: Antonina Szymańska, Klaudia Kusińska, Yi Bin Shang, Sandra Wabik. Trenerem zespołu jest Marcin Kusiński. W rundzie zasadniczej w jednym meczu zagrała także młodzianka niespełna 12-sto letnia Weronika Bożek.



„Graj tak...” - trener Marcin Kusiński udzielający wskazówek Klaudii Kusińskiej

Terminy pojedynku finałowego poznamy dopiero około 16 maja, a rywala naszych dziewcząt wyłoni drugi półfinał, w którym spotkają się: LUKS Warmia Lidzbark Warmiński z KTS Zamek Tarnobrzeg. Więcej informacji o sekcji tenisa stołowego GLKS Nadarzyn: [www.nadarzyn-pingpong.pl](http://www.nadarzyn-pingpong.pl)

Dariusz Zwoliński - Prezes GLKS Nadarzyn

## Sporty siłowe

W dniu 24.03.2013 r. odbyły się XVI Otwarte Mistrzostwa Dolnego Śląska Kobiet i Mężczyzn w Wyciskaniu Sztangi Leżąc RAW. W zawodach tych wystartował zawodnik GLKS Nadarzyn Piotr Wojciechowski, który startował w kategorii 110 kg wagi ciała. Wycisnął 225 kg, co dało mu II miejsce.

Kolejnymi zawodami, w których Piotrek bardzo dobrze zaprezentował się były XVII Mistrzostwa Pruszkowa w Kulturystyce i Wyciskaniu Sztangi rozgrywane 06.04.2013 r. w Pruszkowie. Po niezwykle zaciętej walce Piotr Wojciechowski wygrał kategorię do 120 kg wyciskając 225 kg i pokonując najgroźniejszego konkurenta niższą wagą ciała. Niebawem następne zawody, w których życzymy Piotrkowi dalszych sukcesów.

Marek Dołęga - Instruktor



## I Cross Maraton Nadarzyn w Młochowie za nami

W dniu 20 kwietnia 2013 roku w młochowskim parku odbyła się I edycja Cross Maratonu – w ramach którego biegacze zmierzili się na trzech dystansach: Leśnej Pętli (4220 m) w Półmaratonie (21,1 km) oraz w Maratonie (42,2 km). Mieszkańcy naszej Gminy spisali się bardzo dobrze. Na dystansie Leśnej Pętli wśród kobiet III miejsce zajęła Iza Mikaszewska z Kajetan (25 min 6 sek). Na tym samym dystansie wśród mężczyzn 6 m. zajął Jarosław Smoła z Nadarzyna (czas 18 min 10 sek); 9. Jerzy Babiński z Nadarzyna – 20,44; 11. Artur Szopa z Ruśca – 21,31; 16. Stanisław Kamiński z Nadarzyna – 23,41. *Jacek Nowocień – 4 miejsce czas 15 min 7 sek. - red.*

W Półmaratonie III miejsce wśród kobiet zajęła **Katarzyna Stefańska** ze Starej Wsi (1 godz 53 min 56 sek.) 6. wśród kobiet była Joanna Filipek z Nadarzyna (2 godz. 6 min 59 sek.).

Na tym samym dystansie wśród mężczyzn 19 m. zajął Piotr Gajak z Młochowa (1 godz 45 min 38 sek.), a 24. Zbigniew Szymańczak z Nadarzyna (1 godz. 47 min 54 sek.).

Na najdłuższym dystansie w maratonie IV m. zajął Andrzej Polak z Nadarzyna z czasem 3 godz. 30 min 53 sek., a 20 m. Grzegorz Zabłocki z Nadarzyna z czasem 4 godz. 44 min 59 sek.

Na koniec wszyscy losowali nagrody. Najwięcej szczęścia miał Stanisław Kamiński, który wylosował rower górski. Puchar Wójta Gminy Nadarzyn Janusza Grzyba w Półmaratonie otrzymali z rąk Inspektora Oświaty Marii Jaworskiej najlepsi z Gminy: **Katarzyna Stefańska** (fot. obok) i **Piotr Gajak**. Gratuluję!



**Zapraszam na IV Bieg**

**Rodzinny w Nadarzynie - w dniu 16 czerwca br.**

Jacek Nowocień - trener sekcji biegowej

## PILKA SIATKOWA CHŁOPCÓW LKS „ORZEŁ” NADARZYN

Siatkówka chłopców obok judo, jest drugą prężnie rozwijającą się sekcją najstarszego klubu w naszej gminie - LKS „Orzeł” Nadarzyn. W wyniku mojej ośmioletniej dodatkowej pracy z młodzieżą gimnazjalną, często społecznej, nawiązałem współpracę z Prezesem Klubu p. Zbigniewem Siwcem. Chłopcy po opanowaniu pewnych umiejętności gry w siatkówkę kończąc gimnazjum reprezentują w zawodach swoje nowe szkoły nawet będąc w pierwszej klasie. Inni zaś szukają gry wśród firm wynajmujących halę lub startują w Grodziskiej Amatorskiej Lidze Siatkówki w Grodzisku Mazowieckim. Obecnie uczniowie z Gimnazjum im. bł. Jana Pawła II w Nadarzynie są od trzech lat najlepsi w Powiecie Pruszkowskim. Niestety trudno jest nam rywalizować z zespołami, klubami prowadzącymi szkolenie już w szkołach podstawowych. My zaś zachęcamy chłopców do gry w siatkówkę dopiero w pierwszej klasie gimnazjum.

Dzięki przychylności Dyrektora Gimnazjum p. Zbigniewa Relugi oraz Prezesa Klubu p. Zbigniewa Siwca mamy możliwość udziału w III Lidze GALS w Grodzisku Maz., gdzie zajęliśmy II miejsce XXV edycji rozgrywek.



Siatkarze z nadarzyńskiego gimnazjum  
z opiekunem Piotrem Beńko

Za zgodą Dyrektora SP Młochów Jarosława Wołkowyckiego udało się zorganizować w tej placówce zajęcia dla chłopców. Mimo niewielkiej liczby chętnych uczniów, wyniki przysły już po roku treningów. Chłopcy w tym roku szkolnym okazali się trzykrotnie najlepsi w Gminie Nadarzyn: II miejsce w Rejonowym Turnieju Szkół Podstawowych w Nadarzynie (I miejsce Otrębusy); I miejsce w Gminie Nadarzyn, I miejsce w Wiosennym Turnieju z okazji Dnia Otwartego w Gimnazjum (grając we czwórkę). Jednak w zawodach powiatowych chłopcy zajęli tylko IV miejsce, co pokazuje niewielki jeszcze poziom ich gry. **Korzystając z okazji chciałbym zachęcić do bezpłatnych treningów chłopców z podstawówki z Nadarzyna i okolic w hali sportowej przy Gimnazjum w Nadarzynie.** Zapraszamy wszystkich sympatyków siatkówki na turnieje:

- 18.05.2013 r. Turniej Mężczyzn o Puchar Prezesa LKS „Orzeł” Nadarzyn na orliku Rusiec/Młochów. Brak wpisowego, liczba zespołów ograniczona.

- 06.06.2013 r. Turniej Dziewcząt i Chłopców o Puchar Dyrektora Gimnazjum im. bł. Jana Pawła II w Nadarzynie.

*Piotr Beńko – nauczyciel wychowania fizycznego  
w Gimnazjum im. Bł. Jana Pawła II w Nadarzynie oraz  
instruktor piłki siatkowej*

## Zawody wędkarskie w Młochowie

W dniu 1 maja 2013 roku na stawach w młochowskim parku odbyły się **zawody wędkarskie o Puchar Zastępcy Wójta Gminy Nadarzyn** p. Tomasza Muchalskiego, zorganizowane przez Koło Wędkarskie w Młochowie. Wzięło w nich udział 23 zawodników. Wśród seniorów najwięcej ryb złapał tego dnia Paweł Sobierajczyk (13, 98 kg) i on też został zwycięz-



cą zawodów (na fot. powyżej - z pamiątkową statuetką, obok Tomasz Muchalski - Zastęca Wójta Gminy Nadarzyn oraz Jan Jarzyński - Prezes Koła Wędkarskiego w Młochowie). Miejsce drugie zajął pan Jarosław Zieliński (10, 32 kg), trzecie zaś pan Tomasz Pogorzelec (8.90 kg).

Wśród juniorów najlepszy był Adam Hagowski. Zwycięzcy otrzymali pamiątkowe statuetki. Po oficjalnym zakończeniu zawodów wszyscy uczestnicy spotkali się na wspólnym grillu.

*red.*



## Mistrzostwa Gminy Nadarzyn Szkół Podstawowych w Piłce Nożnej Chłopców i Dziewcząt

W dniach 23 - 26.04.2013 r. na kompleksie boisk sportowych „Orlik 2012” w Ruscu rozegrano kolejne zawody sportowe, w których uczestniczyły dzieci z terenu Gminy Nadarzyn. Były to Mistrzostwa Gminy Nadarzyn Szkół Podstawowych w Piłce Nożnej Chłopców i Dziewcząt w ramach Gminnej Spartakiady Szkół Podstawowych w roku szkolnym 2012/2013 r. wraz z eliminacjami do Ogólnopolskiego Turnieju „Mała Piłkarska Kadra CzeKa”.



Zwycięska drużyna dziewcząt z SP Rusiec

### **Klasyfikacja końcowa:**

**Chłopcy:** I m. SP Nadarzyn, II m. SP Rusiec, III m. SP Młochów, IV m. SP Kostowiec, V m. SP Wola Krakowiańska.

**Dziewczęta:** I m. SP Rusiec, II m. SP Nadarzyn, III m. SP Wola Krakowiańska, IV m. SP Kostowiec.

Zwycięzcy w punktacji indywidualnej za pierwsze trzy miejsca otrzymali medale, w punktacji drużynowej dyplomy. Ogółem w turniejach wzięło udział 112 osób.

Turnieje finansowane były ze środków Gminy Nadarzyn oraz LKS „Orzeł” Nadarzyn.

*Witold Siwiec - Animator Sportu*

### **Kompleks boisk „ORLIK 2012”**

(ul. Nauczycielska) – Kostowiec

Boiska czynne są przez cały tydzień.

Planowane zajęcia szkolne dla uczniów od pon. do pt. w godz. 8.00 – 15.00; ogólnodostępne dla wszystkich chętnych: od pon. do pt.

w godz. 16.00/17.00 – 22.00;

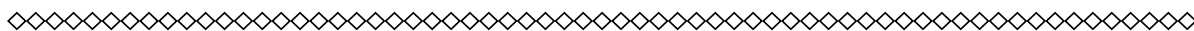
sobota 10.00– 20.00 (co druga); niedziele 10.00 – 22.00.

Możliwość korzystania 7 dni w tygodniu

z placu zabaw dla dzieci. Rezerwacja boiska po

wcześniej uzgodnieniu z animatorem sportu –

**Marcinem Mlekickim tel. 514 259 869**



### **„ORLIK 2012” Rusiec - harmonogram pracy**

Informujemy, że kompleks boisk sportowych „ORLIK 2012” w Ruścu przy ul. Górnej czynny będzie w maju 2013 r. od wtorku do soboty w godzinach 15:00 - 20:00.

Planowane zajęcia:

godz. 15:00 - 17:00 - ogólnodostępne dla wszystkich.

godz. 17:00 - 19:00 - grupy zorganizowane - boisko Orlik.

godz. 19:00 - 21:30 - grupy zorganizowane - boisko Orlik.

W pozostałe dni i godziny istnieje możliwość rezerwacji obiektu, dla grup zorganizowanych liczących co najmniej 10 osób.

Rezerwacji dokonać można z wyprzedzeniem dwudniowym pod numerem tel. 692 767 250.

*Witold Siwiec - Animator Sportu*

### **Organizacja zajęć w hali przy SP Nadarzyn (ul. Sitarskich 4):**

1. Zajęcia FITNESS: pon. (TBC, płaski brzuch), śr. (STEP, ABT, płaski brzuch) godz. 20.00. Zapisy: tel. 601 135 623 (Monika Karbowska). TBC: wt., czw. godz. 20.00, zapisy tel. 504 448 771. TBC, ABT: wt. godz. 17.30 - 18.30. STEP + TBC: czw. godz. 17.30 - 18.30, zapisy tel. 507 061 933.
2. Zajęcia korekcji wad postawy oraz ćwiczenia na tzw. „bóle kręgosłupa” - prowadzone przez mgr Beatę Pawłowską, tel. 501 574 794.
3. Zajęcia KARATE - pon. (16.15 -19.15 dzieci, 19.30 - 21.00 dorośli), wt. (17.15 - 18.45 dzieci), śr. (16.00 - 19.00 dzieci), czw. (17.15 -18.45 dzieci), pt. (17.00 - 19.15 dzieci, 19.30 - 21.00 dorośli). Kontakt: 602 675 693.
4. Korzystanie z hali do gier zespołowych (siatkówka, koszykówka, piłka ręczna, piłka nożna – 7 x w tygodniu do uzgodnienia).

Przy hali znajduje się kompleks boisk (do koszykówki, piłki nożnej) i kort tenisowy.

Zainteresowanych zapraszamy! Tel. 22 729 81 66, 508 399 345

### **Organizacja zajęć w hali sportowej GOS w Nadarzynie (ul. Żółwińska 41):**

1. Treningi Judo 2 razy w tygodniu (poniedziałki, czwartki) 17.00 - 18.30.
2. Treningi taekwondo: wtorki 18.30 - 21.00, piątki 18.00 - 21.00.
3. Korzystanie z siłowni z instruktorem - 4 razy w tygodniu (pon., wt., czw., pt.) 16.00 - 20.00.
4. Korzystanie z sauny 5 razy w tygodniu (od poniedziałku do piątku) w godz. 16.00 - 22.00.
5. Korzystanie z hali do gier zespołowych – 5 dni w tygodniu, godziny do uzgodnienia.
6. Profesjonalny masaż 2 razy w tygodniu (środa, piątek), godzina do uzgodnienia.
7. Serdecznie zapraszamy do korzystania z zajęć w nadarzyńskiej hali sportowej przy ul. Żółwińskiej 41.

Zainteresowanych prosimy o kontakt z kierownikiem hali sportowej p. Bogdanem Malinowskim tel./fax (22) 739 90 18, mail: malinowski@nadarzyn.pl lub osobiście od poniedziałku do piątku.

Kolegium redakcyjne: Dorota Głodek (red. naczelna), Edyta Gawrońska, Kamila Michalska, Tomasz Muchalski, Danuta Waclawiak, Justyna Zalesińska. Niepodpisane zdjęcia zamieszczone w numerze należą do redakcji. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treści zawarte w artykułach autoryzowanych, zastrzega sobie możliwość dokonywania poprawek i skracania materiałów.

Anonimów nie drukujemy!!! Zamieszczone publikacje objęte są ochroną prawną wynikającą z ustawy z dnia 4 lutego 1994r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. z 2006 r. Nr 90, poz. 631 ze zm.) i jej naruszenie może powodować odpowiedzialność przewidzianą w przepisach w/w ustawy oraz odpowiedzialność odszkodowawczą na zasadach Kodeksu cywilnego.

Adres Redakcji: Urząd Gminy Nadarzyn; ul. Mszczonowska 24; 05-830 Nadarzyn, z dopiskiem „Wiadomości”

tel. 22 729 81 85 w. 165, 166; e-mail: gazeta@nadarzyn.pl; www.nadarzyn.pl

Wydawca: Gmina Nadarzyn; Druk: Arkuszowa Drukarnia Offsetowa, 05-825 Grodzisk Mazowiecki ul. Traugutta 40, tel. 22 724 30 21

## Nadarzyński Ośrodek Kultury w obiektywie (fot. NOK)

14 kwietnia 2013 r. - 40 Wadowickie  
Spotkania Teatralne „Zgraja”



Nagroda Aktorska dla Anny Balsam  
za rolę w spektaklu „Oświadczyły”



20 kwietnia 2013 r. - Nokosfera  
- Maniek & Bobby



20 kwietnia 2013 r.  
- Czesław Bukowiec

21 kwietnia 2013 r. - Kino Nokusiowe:

Dagna Ślepowrońska



Teatrzyk Paluszkowy - warsztaty



26 kwietnia 2013 r. - II Etap XI Konkursu  
Piosenki „Tulipanada”



19 kwietnia 2013 r. - spotkanie z cyklu Kino Nokowe:



Zbigniew Miliński

zespół wokalny „Młodzi Duchem”  
odbiera Wyróżnienie



23 kwietnia 2013 r. - Ośrodek Kultury „Arsus”  
- I Przegląd Piosenki Polskiej Kocham Cię Ojczyzno”

15 kwietnia 2013 r. - zespół „Młodzi Duchem”  
na I Przeglądzie Piosenki Polskiej „Kocham Cię Ojczyzno”